朝鮮日報
夕刊 十日(土)
本紙朝夕刊十二面
編輯兼發行人 方應謨 印刷人 崔容進
發行所 京城府太平通一丁目六一 株式會社朝鮮日報社

政府積極的態度로 新黨運動活潑히展開!

政界刷新標榜의今回總選擧意義잇게하려 各閣僚들도公然進出

【東京電話同盟】政界刷新을 標榜하는今回의 總選擧를 意義잇게하기爲하야 政府가 其成立을 希望하는 所謂新黨은 黨首難과 同時에 目下政民兩黨의 反政府的空氣에 鑑하야 突然 林首相이 希望하는바와가티 新舊勢力을 抱括한 綜合的新黨이 誕生할수잇슬는지 엇슬는지 자못注目되는데 今回의 新黨運動에 對하야 昭和會、國民同盟 其他小會派는 其中核이되려고 政府部內의 山崎農相 兒玉遞相 結城藏相等과 서로呼應하야 活潑한 行動을 表示하고잇나 特히 兒玉遞相은 昭和會의 公認候補에 對하야 山崎農相 罘月圭介兩氏와함께 推薦狀에 公然히名義를 列하리라고 決定하엿다 山崎農相의 昭和會後援은 同會의 出身者로 當然한일이나 從來同會와 何等關係가업든 兒玉遞相의 名義를 列하게되는것은 與黨에對한 政府의積極意圖를 表示하는同時에 今後新黨運動에對한 有力한示唆을與하는것이라하야 注目된다

白首相中心으로 經濟的軍縮工作進行

【브랏셀九日發同盟】白耳義首相 방젤란드氏가 經濟的軍縮案斡旋의大役을마텃슴으로 獨逸經濟相 샤하트博士는 率先하야 브랏셀를訪問하야 協議키로決定하고 다음 이든英外相도 四月二十五日 來着키로되엿다 消息通의報道에 依하면 이든英外相과 前後하야 米國代表노르만·데비스氏도 또브랏셀府訪問할意向이라고한다 佛國政府는 意外에消極的이나 經濟的軍縮案의豫備工作은 이리하야 방젤란드首相을中心으로 着着進行되고잇는듯하다

獨、英、米代表 繼續하야白國訪問

【브랏셀九日發同盟】白耳義首相 방젤란드氏가經濟的軍縮案에斡旋의 大役을맛게되자 獨逸經濟相샤하트博士가 率先하야 브랏셀府를 訪問하고 協議하기로決定하얏다 이든英外相도 四月二十五日에 來着하기로되엿다 消息通의報道에依하면 이든英外相과서로前後하야 米國代表노르만·데비스氏도 亦是브랏셀을訪問할 意向이라고觀測되다 佛國政府側은意外로 進出薄인模樣인데 經濟的軍縮案의 基礎工作은新방젤란드首相을中心으로 着着進捗되는模樣이다

天皇皇后兩陛下 東宮假御所에行幸啓

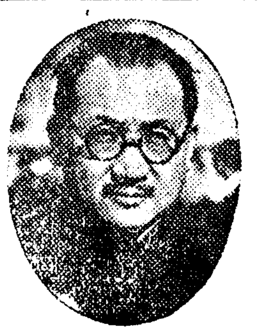
【東京電話同盟】天皇皇后兩陛下께압서는 十日午前 赤坂離宮內의 東宮假御所에 行幸啓하압시사 陽春의一日을 皇太子殿下와 御團欒하압시엿다 當日 兩陛下께압서는 午前十一時 略式自動車로 宮城御出門 東宮假御所에 入御하압시엿는데 皇太子殿下께서 石川傅育官 御附添下에 御出迎하신것을 特히 御滿足하압시는 御模樣으로 皇太子殿下의御居室 御遊戲室其他 御所內를곳곳이 御覽하압신다음 兩陛下께압서는 皇太子殿下의 御養育上에對한 御意見을 石川傅育官에게 下問하압신바 길호신御慈愛의大御心에側近者는 感激하엿다 兩陛下께압서는 皇太子殿下와함게午餐을召하압시고 暫時御談話하압신後 午後三時三十分 天機御麗이 宮城에還御하압시엿다

丁實業相來京

張總理와 宮內府大臣等 滿洲國高官이 續續來京할터인데 同國實業部大臣 丁鑑修氏는 日本內地를 視察한後 來二十八日午後三時二十八分 京城驛着노조미로入京하야 三日間滯在하면서朝滿一如의 精神에基하야 朝滿의 産業經濟의 緊密한 提携에關하야 總督府其他 各方面과 懇談

孔氏渡英을機會로 經濟提携 重大折衝進行

英中合作에依한南中의國防强化도計畫乎



【上海九日發同盟】南中에잇서서 英中經濟合作은 各産業部門에亘하야 着着具體化하는데 英國의 新對中政策의 根幹은 純粹한經濟投資에 두고 地盤擁保擴充에 積極的努力을 傾注하고잇다 中國側도 이에呼應하야 英中合作에依할 經濟建設과 國防强化를 當面國策으로하고 가장注力하고잇는데 今回의 英帝戴冠式參列次로 渡英한 孔祥熙氏一行의政治的使命에 對하여도 外債募集交涉以外에 中南部中國一帶의經濟開發及 國防强化에 關하야重大折衝을 遂할模樣이다 右에關하야 過般杭州에잇는 蔣介石孔祥熙兩氏의 會談結果로 決定된 計畫要綱은 左와如한것이라고한다

一、一千五百萬 乃至二千萬傍의 外債募集擔保로 一九四七年부터의關稅收入을 이에充當함

二、湖南鋼鐵廠建設에 對하야는 리드·롯스氏가 英國政府를 代表하야 英中務銹의 機械出資에 依하야 英中合辦會社設立을 決定하엿는데 經濟建設及國防上에 資하기爲하야 支出增額 交涉하야 粤漢鐵道關係工事와 함께 將來湖南省長州 工業의 中心地로

三、廣東、湖南、湖北、貴州 四省의 一般的經濟開發에關하야 緊密한合作計畫을進捗식혀 英國의 指導協力下에 其實現을圖하되 이目的을 實現하기 爲해서는 英國으로부터 鐵道延設及資源調査를爲하야 多數의 技師를 派遣케함

四、四川、雲南의鑛山開發에對하여도 英國은이미 合作投資를 原則的으로承認하엿는데 孔祥熙氏에隨伴한 地質學者翁文灝氏는右計畫에基하야鑛床調査報告를携行하고 英國의積極的參加를勸說하야 具體的使法을協議함

五、南中의國防은 英國과 立場을 同一히하는 相互的關係가 잇슴에鑑하야 英國軍事當局과 香港海南島의 防備强化를 中心으로한 西南의統一的國防計畫에 對하야 今後提携方法을 協議함

그리고 孔祥熙氏一行中에는 財政關係有力者外에 翁文灝氏를비롯하야 溫應星、張平群氏等技術家軍事專門家가 多數隨伴한것은 一面 이를 證하는것이라고 觀測된다 (寫眞은 孔氏)

張學良氏暗殺說 非確報로眞僞調査中

【上海九日發同盟】當地外人關係方面은 目下 奉化에 滯在中인 張學良氏는 九日 누구에게 暗殺되엿다는說을 傳하고잇다 各方面에서는 其眞僞에 對하야調査中인데 아직 確報는업다

軍事功勞者에게 陸相賞賜品贈與

四月九日 朝鮮軍司令部發表=滿洲事變勃發以來 軍需品의輸送 諜報勤務의 幇助 航空連絡或은 在滿軍의 通過軍隊 遺骨의慰敬吊等 銃後의 後援에 盡瘁한 左記十七氏에 對하야 陸軍大臣으로부터 各其頒膺의 賞賜品을 贈與하야 그功績을 表彰하기로 決定하엿다고 八日發表되엿다

左記

▲軍士像(大) 朝鮮郵船株式會社長 森辨治郎 ▲軍士像(小) 日本航空輸送株式會社京城支所長 張留淸一 ▲軍士像(小)朝鮮放送協會理事長 保坂久松▲大眉日本航空輸送株式會社京城支所技工 齋藤常次郎 ▲大眉 朝鮮郵船株式會社 金剛山丸船長 福田幸章 ▲大眉 木下榮 ▲大眉 朝鮮放送協會技術部長 篠原昌三 ▲大眉 平北道會議員 姜利璜 ▲軍士像(大) 中樞院參議 張憲植 ▲軍士像(大) 中樞院參議 金潤晶 ▲軍士像(大) 京城商工會議所會頭 賀田直治▲軍士像(小) 鴨綠江運輸株式會社專務取締役 一宮紀生 ▲軍士像(小)仁川商工會議所會頭吉田秀次郎 ▲軍士像(小) 中樞院參議 李敬植 ▲軍士像(小) 中樞院參議 石明瑄 ▲大眉日本航空輸送株式會社京城支所機關士 伊藤靜次 ▲大眉 日本航空輸送株式會社京城支所 機關士 岸山史郎

林內閣新政策

三大政策에基해十日最後決定

【東京電話同盟】政府는 月曜에 追到되는 總選擧其後에을 特別議會에 對應할 政府獨自의 新政策을 決定하기爲하야 連日 閣議를열고 其具體的立案에 努力하고잇나 十日 閣議는 鐵關稅에對한 樞密院審査委員會가 開催되기때문에 午後一時三十分부터 首相官邸에서 開會하고 마침내 最終的決定을 지어 右新政策을 上聞에達케한後 同日夕刻中外에 闡明하기로되엿다 數日에亘한 閣議結果 現內閣의政策의 根幹이 되는것은 國防充實 國力伸張及 國體의眞姿顯現의 三大原則에 基하야

一、製鐵國策
一、電力의統制强化
一、生産力擴充
一、勞働力培養
一、國民健康保險制度의實施
一、學制改革
一、行政機構의整備
一、金融政策確立
一、稅制의根本的改革
一、外交의刷新
一、選擧法의改正

等各項目에 對하야大體로 議論한바 各閣僚의 意見이 一致되엿슴으로 當日閣議에서는 聲明文案의 字句修正等 技術的程度로 協議하고 政府는 卽時此를 現에 옮길各般準備를 急히하는 同時에 今後林首相을 비롯하야 各閣僚는모든機會에 右新政策의 徹底를期할方針이다

各黨派別立候補

【東京電話同盟】十日正午現在各黨派別立候補數는 左와如하다

民政	二二九
政友	二二六
昭和	三三
社大	五八
國同	一八
東方	一七
諸派	三七
中立	七二
合計	六七〇
本日屆出	一八
立候補辭退	八
死亡	一

土시關係險惡化

【앙카라八日發同盟】알렉산드·렛타問題를 契機로 土耳其 시리아兩國은 終始 紛爭을 繼續하여오드니 土耳其政府는 最近시리아土民刎罰이 土耳其國內에 侵入하야 殺害掠奪行爲를 敢行하는事件이 頻發한다는 理由下에 마침내 國境에 軍隊를 集結하게되엿나 土耳其內相 카야氏는 八日 下院에서 軍隊의集結理由를 說明하야 左와如히述하엿다

시리아人 갱土族은 最近 國境을넘어 土耳其國內에 侵入하야 掠奪殺害를 敢行하는바 土耳其政府는 國際聯盟에依하야 保障되여잇는 權益擁護를 爲하야 斷乎軍隊를 集結하엿다 시리아人의 不法越境은 알렉산드·렛타問題直後부터 頻繁하게되엿는데 시리아에잇서 佛國政廳이 이問題에對하야 何等責任잇는 措置를 講究치안는것은 甚히 遺憾이다

右카야內相의 演說이 終了되자 數議員은이러나 政府는 맛당이 軍隊로써 시리아의 暴力을 鎭壓하라고强硬히 主張하야 土耳其시리아兩國關係는 急激히 險惡化하게되리라고豫想된나

人事·集會

▲三橋警務局長 大邱出張中 十日午前七時十二分歸任
▲新貝人事課長 東京出張中 十一日午後一時卅九分歸任
▲矢島農林局長 東京出張中 十日午後一時卅五分歸任
▲松澤總督府農務課長 平南地方出張中 十日午後二時卅分歸任
▲桐生 總督府社會課長 咸北道出張中七日午後歸任
▲李京鎬氏(朝鮮中央日報社業務部長)今月九日午後三時府內宮井町三十一番地自宅에서遭外艱

八面鋒

◇ 白耳義國의 中立化問題는 外交的으로 進捗되야 近近이든 英外相이 白都를訪問할것。
◇ 歐洲의一小國 白耳義가 中立을하든지 말든지 極東에서 무슨상관이잇슬가。
◇ 그러나 戰爭도나기前에 中立工作에 汲汲한것을 보면 이곳이 곳 歐洲의火藥庫。
◇ 歐洲의安全이 保障되지못하는날이면 世界의不安도 따라서增大할것。
◇ 二十三年前 獨逸軍의 白耳義進軍을 想起한다하면 지금도 오히려 몸서리나는일。
◇ 一波纔動萬波隨의 世界政情을 바라볼때에 어대서 무슨事故가 發生할지 危險千萬。

日蘭會商遂成立 九日假調印完了

現行日本和蘭間通商條約의附屬協定으로 五月末頃에正式調印

【東京電話同盟】日本蘭領東印度間通商交涉은 바타비아府에서石澤總領事와蘭領東印度長官兩代表가折衝한結果 九日에 이르러最終的으로 意見一致되엿슴으로 同日兩代表者間에 假調印을 完了하고玆에 滿二個年波瀾을 거듭하든 日蘭會商은 事實上成立을 告하게되엿다 그리고 右協定은現行日本和蘭間通商條約의 附屬協定으로 來五月末頃海牙에서 兩國政府代表者間에 正式調印을行하기로되엿다 따라日蘭會商成立에 伴하야外務省은 九日附로써 左와 如히發表하엿다

일즉부터 日本蘭印間에 通商交涉을 續行中이든바 今回에 諸懸案事項에 對하야 在바타비아 石澤總領事와 蘭印經濟長官間에 意見一致되엿다 右一致된 諸條項은 近近完成될 正式協定에 包含시킬터이다

그리고 右에對하야 外務省에서는 左와如한 談話를發表하엿다

昭和九年五月 我國과 蘭領印度와 通商問題를 商議키爲하야 我國에서는 자바에 代表를特派하야 諸般事項을 商議하엿스나 最終的安協을 遂하지못하고 約半年後에 我國代表는 歸國하엿스나 我代表歸國後에도 兩國政府間에 繼續하야 交涉이 續行되엿다 這間에 여러가지로 迂余曲折을 거처 昨年六月雙方의 業者間에 協定이 成立된것을 契機로 一般通商問題에 關한 雙方의 折衝도 大體로 進捗되여 今回에 마침내 石澤總領事와經濟長官과의 間에 意見一致되엿는데 이一致된意見은將來에 締結될 正式協定中에 옴기기로되엿다 아직成立前임으로 商議事項의詳細는 公表할수업스나 如何튼 意見一致된것은 日本蘭印通商關係를 明朗케하는것으로 慶賀하야마지안는바이다

日蘭協定內容

【東京電話同盟】今回에成立된日蘭通商協定의 內容發表는 업섯스나 協定內容은 大要左와如한 主旨를 骨子로 한것이다即

一、從來不安定한 在蘭印日本商人의 輸入貨物取扱比率을 原則으로 過去의 實績을 參酌하야確認할
一、그取扱比率에 基하야 在蘭印日本商人輸入擔은 現行대로 最高二割五分으로할
一、日本人의 輸入을 減少케한 和蘭및外國商人의 輸入取扱制限保障에關한件을解消함
一、蘭印에잇서 日本商人에게優先的取扱으로保障하야 可及的 多量의 買付를 承認할것。
一、神戶에잇서 蘭印向貨物取扱의蘭人輸出商의 對蘭印輸出組合加入問題는 民間同志間의協議에맛기고 兩國政府는 側面的으로 其援助에努力할것

道會議員의選擧 五月十日에一齊擧行

二百五十一區에定員二百八十三名 발서相當한激戰豫想

地方自治制度改正後 第二回의 道會議員選擧는 來五月十日로十三道에서 一齊히擧行케되여 各道에서는 벌서前부터 選擧에對한物論이 적지안튼中 四月의選擧告示期에 들어 漸次選擧氣分은 濃厚하고잇다 卽 告示는四月十日로一齊히하는것이로되 交通不便한島嶼가잇는關係로 京畿道는 四月五日에 全南은 四月一日에 이미 告示가 잇서 이미 立候補者까지 京畿道에 二十一名中 新十二名 現議員 九名이고 全南은 二十六名中 新十六名 現十名이다 選擧區로 보면 府十八區邑十三區、郡二百十八區合二區에 計二百五十一區에 定員二百八十三名인데 前回選擧에는 定員二百八十三 立候補九百九十八名으로 三倍半의 激戰이엇다 今回에도 前回에 못하지안는 出馬者가잇슬모양으로 相當한激戰이 展開될것이 豫想되고잇다 一方에 選擧取締에 對해서는 警務當局이先頭에 서서嚴重히 하기로 各地에示達하야 違反을事前에 防止하는同時에 違反者는 徹底히摘發하려는것인데 이미 平南에서는 一月中에 二件의 違反者가 잇서 이미 罰金刑에 處斷되엇 도잇서 十分警戒할方針이다

知事會議出席할 滿洲國側『옵저버』

來二十日부터 總督府에서 開되는 各道知事會議에 滿洲國으로부터『옵저버』로 左와如히出席할터이다

民政部總務司長 大津敏夫▲間島省次長 金井章次

張滿洲國總理의 來京日程을變更

滿洲國國務總理 張景惠氏는神吉總務次長、宮崎情報處長、平山經理課長、等을帶同하고 朝鮮을 訪問하기로되엿는데 그日程의一部를變更하야 新義州經由 二十一日『노소미』로 午後二時三十三分 京城驛에 到着할터이다 京城中은 南總督을爲始하야 關係各方面有志와 會見하고 鮮滿交驩의구든握手를交한後 二十四日 北朝鮮經由로 歸滿의途에就하야 羅津、淸津、雄基等을訪問할터이다

日滿經濟提携를 內閣政策中强調

【東京電話同盟】日滿兩國의 經濟提携에 對하여는 兩國親善關係가 漸次緊密하여가는데 伴하야 着着進捗되고잇다 目下 來朝中인 張滿洲國總務廳長은大藏省을 爲始하야 我關係當局에 對하야 産業開發五個年計劃其他에 關하야 여러가지로 說明援助를 求하고잇는데 結城藏相은生産力擴充의 根本方針에 基하야 滿洲國의 資源開發에 對하야積極的 支援을 與할意向을 갓고잇슴으로 十日閣議에서 決定할 林內閣의 新政策에 對하여는 日滿兩國을 一體로한 産業及金融의 聯絡協調에 對하야 其他의 財的經濟政策을 아울러特히 力說하기로決定하엿다

英宣敎師米人數名 에디오피아總督이 追放處分

【羅馬九日發同盟】에디오피아總督그라찌아니將軍狙擊以來 伊太利政府는 最近에디오피아人不逞分子及 在留外國人에對하야 嚴重取調하고잇드니 마침내 英國人宣敎師七名을 國外로追放하엿다고 傳하엿다

그리고 米國人數名도 近近同樣의 處分을 受하지안흘가 傳하는데 其中三名은 女性으로조르날드이탈리아總主筆카이다氏의 消息에 傳하면 以上三名은 英國人산포드大佐와 緊密한 關係가 잇는바 同大佐는 勝이라한다

英外務省事態重大視

【倫敦九日發同盟】英國人宣敎師七名追放에 關하야 英國外務省은 事態를 重大視하고 羅馬駐劄大使드라몬드氏에 對하야『眞擊하게事件을 取扱하라』訓令할 方針이라한다

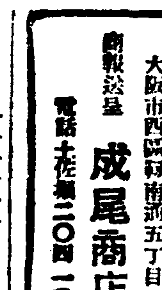
米大使館調査에着手

【羅馬九日發同盟】伊太利政府가 에디오피아在留米國人數名을 國外에 追放하엿다는 報道로羅馬駐劄米國大使館은 卽時事件調査

今日少年朝鮮日報發行

圍碁 山口賢石

朝鮮宮 漁網全般 國旗印綿染 漁業用具製造卸直賣 大阪市西區靭南通五丁目 成尾商店 電話土佐堀二〇四一番



ディーゼル エンヂン 各馬力 在庫豐富 8吋 10吋 12吋 14吋 16吋 20吋 (カタログ進呈) 大阪市西淀川區大仁本町二丁目 杉村機械製作所

最高標準 明るくて永く持つ マツダ乾電池 大阪市港區八雲町三ノ一 代理店募集 マツダ乾電池營業部

塗裝機 手押式 ラッカーエナメル吹付器 大阪港區八雲町二 牧志商店 電話西四四二八番

食料玩具 小物玩具 卸問屋 大阪市東區南久寶寺町 筑紫屋商店 振替大阪六七二五九番

金儲 スメル製氷 延菓子機械 穀物膨脹機 カタログ呈 大阪西淀川區浦江中二 石樫機械製作所 電話福島四二二六番

諸機械工具 (製作販賣) 傳導用品一式 (カタログ進呈) 大阪市西區新町通五丁目四 大榮商社 電話新町二三九〇番 工場 堺市南田出井町

港口의선술집 OKEH 오―케―레코―드

돈벌기大王 リード穀物膨脹機 五合의쌀이八升가되는米菓子 製法傳授 新型各種(カタログ進呈) 大阪市東淀川區本庄西通一 兒島製作所 (電話北五二九八番)

好職業

移轉擴張 鄭起變眼耳鼻咽喉科 京城府安國町155 · 電光2521番 入院室完備 (東闕宮別) 별궁동쪽

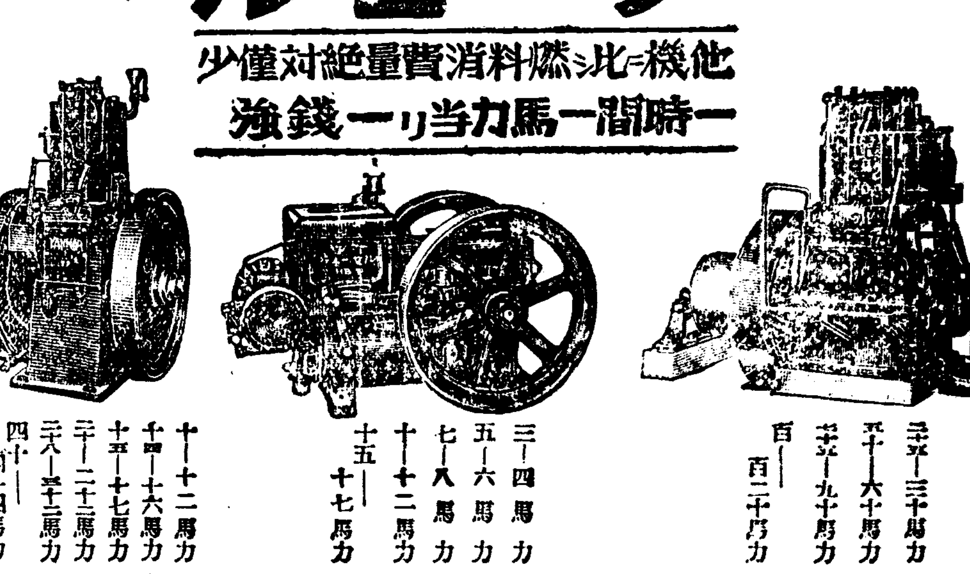
조흔家庭工業 第一 第二 參拾萬圓 內外貿易株式會社

힌머리 白毛 누런머리 赤毛 染 루리하 るり羽 髮は洗はずとも 藥は湯にて 直ぐ染まる
우리녀성은언제까지나 젊고아름답고 원기발자한 인생을명랑하게보냅시다
도드록하고도 윤택나는 옷빗가튼머리… (전국약점에잇슴)

堅實職業 紙袋製造は家庭にて男女不問 確實取引 太陽社營業部

特許商標 朝鮮特許代理局 京城光化門通 電話光二四七一

巡査看守(講義錄) 朝鮮警務學會

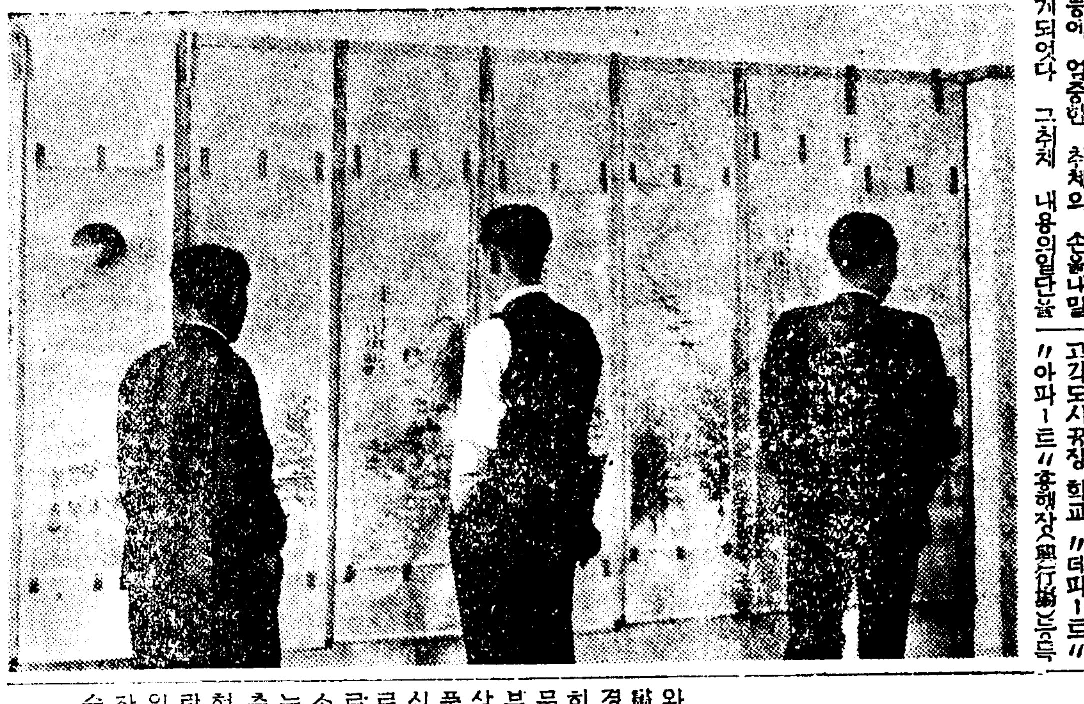

ヤンマーディーゼルエンヂン 內燃機界ノ覇王 他機ニ比シ燃料消費量絶對僅少 一時間一馬力當リ一錢強 大量製産·在庫豐富 型錄贈呈 京城府京城驛前 株式會社山岡發動機 京城支店 本社·大阪市北區茶屋町 電話本局一〇〇三番

建築物에"統制風"
市街地計畫實施에딸어各道에技術官增配
全面的으로取締强化

오는오월일일부터 시행되는시가지계획령에따러 경무국(警務局)에서는 각도경찰부에 기사(技師)혹은 기수(技手)를 오월일일로 전부배치하고 각도수건물의 통제와 기실 건물의 결함개선등에 엄중한 취체의 손을내밀게되엇다 그취체 내용의일단을 드러보면현재각도경찰부에 배치되어잇는기술관만가지고는도저히 새로시행되는시가지 계획령에충분하지되도록 취체의 철저를기할수업슴으로 다시실행명(배치되는인수는다음과갓다)을 배치하고각도시공장 학교 "데파-트" "아파-트" 흥행장(興行場)등등 수거물류엄중 취체토록하는동시에 기성특수건물을 개선하야신설특수건물과 전면적통제를 철저히할터인데 이로써 각도시에 잇는 특수건물의 결함은 일소되는반면에 그들경영자에게는실로일대통봉이라고하겟다

◇增員配置人數

▲京畿道技師一、技手三▲咸北道技手一▲咸南技手二▲平南二▲平北一▲全南一▲全北一▲慶南二▲慶北二▲忠北一



劉日影畫伯 個人展開幕
滿堂南畵獨特한異彩

일본화단에잇서서 독특한필치와 특이한화풍으로 남화계(南畵界)를 풍미하는 일영(日影)유경순(劉景淳)씨의 개인작품전람회는 예정한대로 이방면에드문인기를 모호는중에 본사학예부 후원으로 십일오전부터본사삼층회의실에서 열리게되엿다출품된작품은 부귀초(富貴草)외오십사점으로 폭폭이 넘치는남화로서 독특한매력은 일반 관람자로 하여곰 재탄삼탄케하엿스며 소박한 필치가운대도 숨길수업는 박력을보이는 산수화들은한층더 이채를 뽑내엿다 회폭은 현장에서 매약할수잇는것으로전람은 십일일까지 계속할터인데 일반미술팬으로서는 이가튼귀한 작품을 손에너흘에잇서서 다시입슬조흔기회라고한다

(사진은 전람회장)

細胞團體를監督
體育總聯盟創設
【各校에서代表招致十三日에發起會開催】
學務局의體育統制

총독부학무국(學務局)에서는 조선체육의 세포단체(細胞團體)를 통제하고자 조선체육총련맹(朝鮮體育總聯盟)을 창설하기로되엇다

그리하야 오는십삼일오후한시 총독부제이회의실에 전조선전문 고등학교교장과교무、체육량주임 즉한학교에 세명식을 소집하야 체육총련맹발기회를 개최할터인데 이체육총련맹이창설되면 조선의각종체육은 전면적으로 개선통제되는동시에 요전평남도회의(平南道會議)에서 론전을이르키엇든 평양고보홍구선수(籠球選手)일본내지출전을 도당국에서금지한 문제가튼것도 좌우간에통일적으로 해결될것이라한다

鷺梁津에 鐵道自殺屍
二十歲前後의青年

구일오후열시에 룡산(龍山)을 떠나 영등포(永登浦)를가든 제오천일백륙렬차가 로량진(鷺梁津) 영등포사이에서 잡등아가 끈허저 죽어잇는 이십세전후의 조선남자 시체한개가잇는것을 기관사(機關士)가발견하고 영등포역장에게 신고하엿슴으로 조사해본결과 자살인듯하며 그신분은 알수업다한다

驚牛殺主人
京咸線列車事故

구일 오후 일곱시 이십분에 함흥(咸興)을떠나 원산(元山)으로가든 림시화물렬차 제팔천육십륙호 렬차가 전탄(箭灘)룡담(龍潭)사이를 진행하든중 선로가에서 조선남자한명이 소를 라고잇다가 그렬차의 기적에놀래여 소가 다름박질하는 바람에선로우에 떠러저 중상을 입엇는데 그렬차에 실고 원산으로가든 도중에 그만 죽어버렷다한다 주소성명은 조사중이라한다

神風號雄圖達成
十日午前倫敦에到着
驚異의世界記錄樹立

【倫敦九日發同盟】 조일신문사의 아구련락기록 비행기 신풍호(神風號)『가미가제』는『아데네』를 밤이래 타완적 쾌속으로『로ー마』『파리』를 한숨에거처 영을해협을 건너일본시간십일오전 령시이십사분 론돈『크로이돈』비행장에 무사착륙하얏다 소요시간은 구십사시간십삼분오십륙초(비공식)로 경의의 세계신기록을수립한것이다

兩氏元氣旺盛

【크로이돈飛行場에서九日同盟特派員發】 아구대륙을 상파하야 패업을완성한 신풍호 반소(飯沼)조종사 총월(塚越)에기사는 대단히 원기잇서보이는데 그중에 반소조종사는

『리륙후출발이래 잠은 열시간밧게못잣다』고말하얏다

李寅善氏
십이일경성도착

이태리 『밀라노』에서 성악공부를하고 지금의환향하는 리인선(李寅善)씨는 동경에도착하야수일간 루하다가 십일동경을출발 십이일오후 한시삼십오분경성역착렬차로 도착케되엿다

어린이날 準備委員會

어린이날 = 금년 어린이날준비도 례년과가티 어린이날 중앙준비회(中央準備會)를 림시조직하고 일체방침을 결의하엿다함은 기보한바와가거니와 그간여러가지복잡다단한 문제를 해결하려고야즉것 의원회도 개최하지못하엿든바 십일오후칠시부터 중학정일번지 아동애호련맹 림시사무소에서 어린이날준비위원회(準備委員會)를개최하고 일체 게획과 준비에관한것을다시토의하리라는데위원은 다가티참석하기를바란다고하며 지방단체에서는 례년게획에의하야 준비에착수하기를 바란다고한다

蘇聯密偵事件詳報
勞働者로粉裝코 軍事機密蒐集報告
스파이教養機關도組織指導
共大出身의軍事密偵

【咸興】 기보 = 지난오일함흥법원검사국에 송국한군사(軍事)『스파이』사건 ▲본적(本籍)新興郡加平面 李猪浩(三九) ▲同 李漢林(三□)의두녕의 활동내용에대하야 구일오전 소관 함남도경찰부에서 다음과가티 발표하얏다

군사『스파이』사건으로는 벌서 함남도에서만 다섯건이나 검거하얏는데 이사건만큼 군사전문의 교양을받고나온 탐정은 아직보지못하얏다고하며 조선에서는 초유(初有)의 ××의식(××意識)이 굿세인『스파이』라고한다 그리고 이들을취조하는데 잇서서도 보통사상사건관계자와는 전혀달라 조직체게(組織體系)가잇는것이아니고 본인(本人)이 또 결사(決死)의각오를 가지고 굿게부인을 계속하야왓슴으로 말할수업는 고생을 하얏다고하며 취조경관들도 굿세의식에는 새삼스러히 놀라마지안헛다고한다

活動內容

이제 그들의활동한내용을 보면 리저호(李猪浩) 리한림(李漢林)의 두사람은 모두 일즉부터 공산주의에공명하야 대정십사오년도에는 벌서 신흥(新興)군내의 좌익단체의 간부(幹部)로활동하야왓는데 단지합법(合法)운동으로는 공산사회의 실현이불가능하며 또한 실행운동의 실제적연구의 필요를늣기고서 막사과(莫斯科)공산대학에 입학하야 공산주의를 연구한후 실천적투쟁에 나아가야할것을 늣기고 두명이서로협의한뒤에 소화사년경 비밀히 해삼위(海參威)에가서 수삼년동안 로동을하면서 기회를엿보다가 동칠년 막사과(莫斯科)에들어가 공대(共大)에 입학하얏다

그리하야 그대학에서 공산주의에대한 여러문제를 연구하야오든바 때마침 만주사변이 일어나 국제정세가 큰변혁을 일으키게 되야슴으로 동대학에서도 종래의 단순한적화(赤化)선전 이외에 이것과 병행적(倂行的)으로 대상국내의 반전(反戰)조직의강화와 군사기밀(軍事機密)을 탐지할필요를늣기고 특히군사학(軍事學)의 한과(科)를 신설하얏슴으로 이두명도 역시 군사(軍事)에대한 교련을받고서 구년十월에 졸업(卒業)하얏다

졸업함과동시 ××로부터도 다시군사기밀첩보수집(軍事機密諜報蒐集)의 방법을 상세히교수를바든후에 서로전후하야 조선에들어와 사명을바든〇〇에 잠입하얏다

이리하야 위선 첨예분자(尖銳分子)를 획득하야 이것을 교양하야 조선내각주요지에파견하기로하야 활동하는한편 이미 첩지(諜知)한사항을 보고(報告)하기위하야 김만완(金萬完)박수봉(朴守奉)의두명을 〇〇기관에 밀파(密派)하얏다

이리하야 제일착으로 성공한 두명은 계속하야 동지 리창옥(李昌玉) 한기지(韓基稙)외수명을 획득하야 독서클럽(讀書會)을 조직하고 전심(專心)교양에노력하야오든한편군사상(軍事上)매우 주요하다고하는 〇〇××지방에 수차래왕(來往)하면서 군대(軍隊)의내용 군수공업(軍需工業)지대의각종시설기타정세(情勢)를극비밀리에 수집하야 제이、제삼『레포』를 밀파(密派)하려고 표면로동자로 분장하고 교묘케활동하다가 피체(被逮)된것이다

檢擧의端緖

이러케 괴묘한군사『스파이』를 검거하게된 단서(端緖)를들으면 다음과갓다

함남경찰부에서는 이미 수월전부터 『콤인테룬』에서 종래의 적화(赤化)운동과 병행(倂行)하야 군사(軍事)기밀을 탐지하기위하야 극수한『스파이』를 조선내에 파견하얏다는것을 알고 각서와 협력독려하야 레의예방 취체를하고잇든중 홍남(興南)모처에서 로동에종사하고 잇다고하나 조금도 로동을 하지안코 잇는 사람을 암암리에 조사(調査)하얏든바 그행동이 극히괴이한점이 잇슴으로 작년十월삼십일 리한남(李漢楠)등 두사람을 검거하고 엄중취조한결과드디여 전기와가튼 사실이 판명되얏스며 다시관게자 십수명이 잇다는것을 알고서 질풍신속적으로 일제검거하얏다고한다

郎君을背反하고 出奔한女人群像
市內各署에搜索願遝至

랑군을 배반하고 봄따라 출분하는 밋지못할 여인군상

▲부산부 초량정(釜山府草梁町)구백삼번지에사는 윤홍구(尹宗求)의 처 리금이(李今伊)(二七)는 동리에서도 평판노픈 미인이엿섯는데 무슨마음을 먹엇섯는지 구일오후 아홉시 오분홀몸으로 부산을떠나 만주로가다가 십일오전여덟시 경성역에서 이수배를받든 본정서원에게 발견되여 목하동서에 보호되여잇다한다

▲경북달성군성북면서변리(慶北達城郡城北面西邊里)에사는 리함범(李咸範)의 처 황세선(黃洗先)(三)이는 팔일오전열시쯤 자기 남편의 저금일천삼백원을차저가지고 도망하엿는데 서울로 간것갓다하야 십일시내각서에수배가왓다한다

搜索願三件

봄이 깁허짐을따라 출분하는 남녀가 만허지는 요사이 봄바람타고나간 처녀 총각들을 차저달라는 수색원이 십일오전에 세건이나 룡산경찰서에 돌어왓다

▲원적을 경북 경주군(慶北慶州郡)에두고 부내 염리정(鹽里町)오십칠번지 리필선(李弼善)방에서 고용녀로잇는 김봉순(金鳳順)(二〇)은 지난사월에 무단출가하엿다는데 시골에서 처음당경한 게집에이므로 누구의 유괴로 집을 나간것이 아닌가하야 차저달라고

▲경기도 부천군 소래면 부심리(京畿道富川郡蘇來面富深里)에사는 김씨의 장녀 황대아기(黃大阿其)(二〇)는 봄을 들어서서부터 시룽시룽하더니 필경지난칠일에 집을 나가부내 룡산방면에잇다는 모양이라하야 차저달라는것이고

▲향천현 삼포군 률정존률야(香川縣三豐郡栗井村栗野)일천칠백륙십삼번지에 사는 고교화부(高橋和夫)(二)는 대판제국상공회 복강시지부(大阪帝國商工會福岡市支部)에서 근무하고잇는데 지난일월에 회사의돈 사백오십원을 횡령하여가지고 경성에와서 일본산업 흥업소(日本産業興業所)라는 거짓간판을 부치고 광고료금을 사기횡령한사실이 판명되여 피해방지와 보호수사를 하여달라는 수사원이 와잇다한다

雇傭女出奔

시내 내자정(內資町)이백팔번지 지광연(池光淵)씨의집에서 고용사리하는 조재히(趙在姬)(二)는 구일낫네시쯤에 집나간채로도라오지안는다고한다

各驛入場料引上?
乘降混雜緩和對策

철도국에서는 요지음에 렬차마다에 혼잡을 이르만하니서『올래』(손품에따러서『송영객(送迎客)이 무척김은 물론이고렬차안에까지 송여객이 드나들게되여 승강객의승강에 방해되게하는 폐단이만코 이로말미암아 렬차가 정각에 발차하지 못하게되는일이 종종잇스므로이에관한 대책을 강구하는중인데 요지음에 전조선각역(驛)에서 교통량(交通量)의조사가 끗나기를기다려 현재입장료 십전식밧고잇는 경성역 평양역(平壤驛) 부산역(釜山驛)을 제한다른중요한 각역(현재오전식밧고잇는곳)에도 입장료를 십전으로 올려서실시할가하는 의향을가지고 잇다한다 입장료는원래 수입을목적하는것보다도 장내정리를 목적하야 밧든것이므로 우선입장료를올리는것으로써 혼잡을 완화시키려고 생각하는터이라한다

窃盜兩名逮捕

룡산경찰서에서는 팔일오전에 그 절도두명을 체포하여왓다는데 그들은 강화군(江華郡)에 원적을 둔 주범 윤홍준(尹洪俊)(二三)과 충남 대전부 북면 석봉리(忠南大田府北面石峰里)에 사는 종범 윤병관(尹炳寬)(二三)으로 작년사월부터 일정한 주소가업시 부내에서 룸펜으로 지나는중 년사월중순에 부내삼판통(三坂通) 삼백삼십사번지 망강성삼(廣岡誠三)의 집에칩입하야 창고속에서 구리쇠로만든 숫 시까삽시원짜리를 절취한것을비롯하야 금년삼월십일부내강기정(岡崎町) 팔번지 송강방태랑(松岡芳太郞)의집에 칩입하야 구리쇠로만든 냄비두개시까 륙십원의 물건을 절취하기까지 그사이에 이십오건의절도로만사려왓다는데 전피해액은 칠백원가량이라하며 소관룡산서에 탐지되여 필경체포된것이라한다

清涼飲料當節 廢棄品二百件
鍾路署管內의處分

시내 종로서위생계에서는 꼿시절을 압두고 관내에서 팔고잇는 청량음식물(清涼飲食物)의 일제취체를 팔일 구일 이틀동안에 시행한결과 의외에도 불량품(不良品)을 팔고잇든 곳이 만허 폐기(廢棄)처분을한것이 약이백건이나 되고 시험하여볼것이 륙십여건이라고한다 폐기처분을 당한것중에는『사이다』가튼것이 제일 만흔수를 차지하고잇다고한다

入神의妙技發揮
全朝鮮卓球開幕
今日中央基靑에서

卓球界의 覇權을 爭奪하는 全朝鮮 今年度의覇者를 決하는 中央基督敎靑年會 主催와 本社後援의 第十回全朝鮮卓球選手權大會는 十日午後一時부터 鍾路中央基靑運動場에서 열리엇다 競技開始前에參加한軟式、硬式兩部四十八名選手의入場式이잇서同大會長尹致昊氏의 開會辭가잇섯고 昨年度優勝者軟式部文錫環(開城)君으로부터 優勝盃返還이잇슨後 本部委員長張權氏의 競技에對한注意說明으로 式을마치고 뒤이어A、B、C三卓에 나노아 入神의妙技는 展開된바 이날夕刊마감까지의戰績은다음과갓다(寫眞은入場式光景)

軟式部

【第一回戰】

文錫環(開城)2…0洪明燮(總府)
洪允杰(雅俱)2…1鄭鎭烈(總府)
尹廣彬(明大)2…0金眞煥(雅俱)
李在雨(總府)2…0石完錫(漢陽)
金鼓玉(漢陽)2…1朴在徹(總府)
印敬植(開城)2…0許 燮(中專)
張興基(雅俱)2…0尹同燮(總府)
金俊鉉(雅俱)2…0李諧圭(紫雲)
金容喆(總府)2…0黃昌潤(總府)
李東儀(總府)2…0元貞淳(鐵道)
崔根新(開城)2…0張吉龍(總府)
凌龍煥(總府)2…0林虎榮(漢陽)
許明源(海州)2…1金珍八(培材)
韓弘淳(漢陽)2…0金正燮(總府)
崔根俱(開城)2…0李達俊(紫雲)
朴元瑞(總府)2…0具致鳳(漢陽)

早大籠球日程
延專、普專이應戰

今日本籠球界의覇者 早大팀이 京城에來征한다함은 旣報한바어니와 一行의對戰日程은 다음과가티 決定되엿다한다

四月廿九日(祭)後四時 對延專
五月 一日(土)後四時 對普專
同 二日(日)後四時對全京城
(場所)京城運動場

朴春緖君送別會

籠球界의 强者로 多年間鮮籠에 갓고잇는 우리籠球界의至寶 朴春緖君은 學窓生活에뜻을 두고 이번東京日本大學에 入學하얏슴으로 來十八日에 東京으로出發하기로 決定되엿다 朝籠에서는 舊友一同이同君과 惜別의 一夕을 보내고자來十七日午後七時雅敍園에서 送別會를開催한다는데 參加者는 來十六日까지 南大門通二丁目 朝籠事務所(電話本局一九四四番)로 通知하기를 바란다 한다

運動界人事・集會

▲元貞淳君(鐵道蹴球協會卓球部主將)은 第十回全朝鮮卓球大會出戰次入京 十日本社來訪
▲柳海鶴君(在京白友庭球俱樂部委員長)이번夏期休暇에 全朝鮮中等庭球大會準備코저 歸備次로入京 入社來訪
▲崔五□君(同매네저)同上
▲李蘭白君(培材自轉車選手)는今春培材高普를 마치고 明大豫科에入學

遞信吏員養成所合格者氏名
(普通科第二部通信生)

鄭建永 金建中 山田滋 金東根 韓明燮 李俊泳 金容文 金錫奎 大林剛 梅田熙 尹宗周 曹萬煥 李圭贊 金弘泳 鄭東岳 尹廷老 崔鼓植 金興圭 孫東根 朴魯泰 李玉東 藤本靜男 羅鎭雲 林憲雄 牟鍾敦 金龍洛 吳璜根 李相馥 池本豐 金顯□ 金 珏 高敬模 松本榮子 飯塚アリ 小野安子 金相仁 尹弼重 朴彰鉉 黃仁鳳 金仁鉉 金基磐 崔日宇 鄭泰成 李時雨 金庚濟 姜文錫 曹韶山 金道經 李相一 松本富美惠 津留崎芳郎 金鎭坤 徐廷國 辛成道 金甲亨 蔡東源 竹內義男 崔圭奉 金淳九 箭鐵官 崔柄鐵 李祥進 金容彧 金鍾岩 李寅鍾 金演午 李相哲 崔文柱 佐井木嘉一 具然漠 諸穆鎭 李洙坤 橫山鐵夫 諸葛相 李昌洛 李方守 李鍾□ 金正□ 崔謙瑾 鄭在鎰 金重熙 青希雲 青斗八 朴三斗 森岡吟 藤田가쓰代 藤井直代 桑原요시子 川田하루이 田代호시에 柴田夏子 池田요네 山田靜子 吳洪煥 金柱錫 朴勝海 陳明龍 韓明鉉 陳達權 金炳鎬 朴三祚 朴在七 金泰煥 李錫龍 森元喜久氏 吉田무쓰 大判鎭江 惠本久子 林하루요 李奉男 崔甫明 白鶴根 盧義淳 金亨根 渡邊源太郞 金熙明 吳德成 吳卿成 金俊承 林志祿 許吉 朴贊玉 朴爽煥 許奉朝 郭熙澤 魯文平 金炳德 李鍾洌 金鳳根 李成鑫 閔丙一 栗原히로子 朴信權 吳用甫 姜贊泳 盧仁栢 李東權 朴泓權 金京俊 全慶河 朴浩俊 李璨雨 韓達慶 洪昌洙 韓洙顧 金錫源 李均遇 金晦星 權炳惠 洪大守 李亨漢 林景錫 金承明 尙模瑩 鄭洙激 李世赫

(應募者二、一〇〇中一五六名合格)

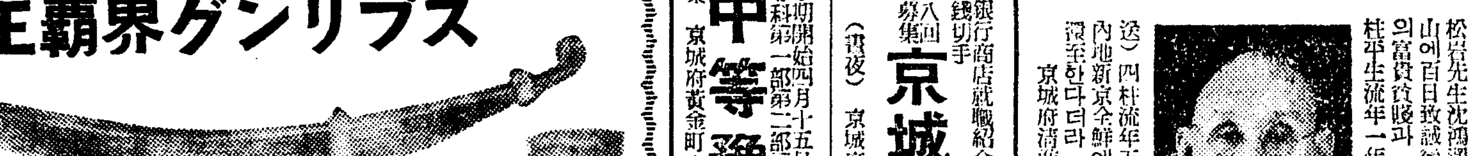
天氣豫報

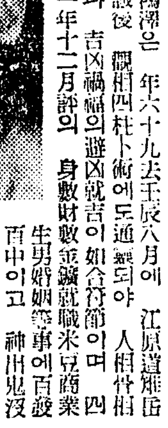
概況 低氣壓은北滿에잇서서 七三六미리를보이고 東南東으로 進行하고잇다 高氣壓은東支那海 朝鮮及西部로 펴지고 千島方面의 氣壓은 조곰놉다 南朝鮮은 晴 日本內地도東北地方은 흐리고 잇스나 其他는 日氣가조타

豫報 今夜는晴 南西風이잇고 晴後曇、溫度는 오르고全臨도갓다

昨日最高 十四度三
同 最低 二度一
今朝最低 一度三
今日正午

廣告



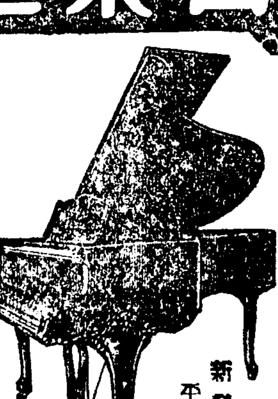

スプリング界覇王
營業科目
諸機械器具
自動車用
發動機用
紡績機用
汽車電車用
飛行機用
船舶用
諸機械用
バネ板及
捲スプリング
專門製作
型錄申込次第進呈
京城府新孔德町五四番地
東光スプリング工作所
電話龍山(4)一三四九番
振替京城二六八四五番
電略 (ト)(ウ)ヌハ(등)

觀相大方家

松岩先生沈鴻澤은 年六十九去壬辰八月에 江原道雉岳山에百日致誠後 觀相四柱卜術에도通靈되야 人相骨相의富貴貧賤과 吉凶禍福의避凶就吉이如合符節이며 四柱平生流年一年十二月許의 身數財數金鑛就職米豆商業生男婚姻等事에百發百中이고 神出鬼沒한바 此法은陰陽家의前無後無한方術이라고 男女貴客이連絡不絕한다고 觀相料金은二圓以上(但漢方에서는 寫眞添一生總論二圓 各漢方料金添付의書信이每日送)四柱流年五圓 一年許一圓 內地新京全鮮에서 年月日時와 寫至한다더라
京城府清進町五十一番地 (鍾路尋常小學校前家)

◇校舍大擴張◇
官廳銀行商店就職紹介 ◇晝夜新學期開始四月十五日 ◇四月學則要三錢切手
第四八回生徒募集
京城高等簿記學院(元 實踐簿記專修學院改稱)(晝夜)
京城府黃金町六丁目三三番地 (電本五三六〇番)

◎新學期開始四月十五日 ◎中等科第一部第二部第三部(各中等學校入學又ハ編入學受驗準備)(晝夜) (學則要三錢切手)
京城 中等豫備專修學院 生徒募集
京城府黃金町六丁目三三番地 (電本五三六〇番)

山葉ピアノ

竪型金五百圓以上各種
新發賣 平臺 三〇號
日本樂器會社
京城本町一丁目
(月賦案內カタログ進呈)

商業科(晝間三年修了)生徒募集
第一學年六十名 願書締切四月十五日
朝鮮總督認可 京城基督教靑年會學校
入學案內郵劵封入請求アレ (長谷川町公會堂上)

大阪天王寺のムシクダシ
회충구제약
岩大海 セメンノ 堂子藥
子藥涅尼籠瑞
자파닌뇨산

音樂 四月號廿錢 也振替京城三五三三 尖端歌謠會 蔡明氏米洲留學生에對하야音樂會評講座特別樂譜伊太利民謠산타루치아 原曲 京城府松町三六 音樂社

朝報案內

電氣 モーター、ラヂオ修繕專門 京城武橋町二 東洋電氣工業社 本局六五四九番

店舖住宅 鍾路三丁目大通五十坪(中流店舖) 會社支店出張所急放賣 最適當한地價로放賣 此際安價로讓渡하겟습니다 希望者는 詳細面談 永樂町六〇丸二商會 電本局六〇七七番에

交換手 (鮮人)一名採用함 希望者는 四月十二日午前中履歷書携帶來談 市內竹添町一의七五 朝鮮金融組合聯合會

支所長招聘 左記要地에支所開設支所長되실분을招聘함 晉州、淸州、公州、順天、原州、春川、開城、江陵、水原、馬山、定州、城津、間島、安州、希望者는履歷書에寫眞을附送追面會日通知 京城黃金町二丁目 明治生命京城支店

外交員 日賦販賣係 時計 妻帶者로二十五歲以上三十五歲까지固定給、步合支給、市內確實한保證人二名을要함、希望者는履歷書携帶午後一時부터三時까지本人來談 村木時計店

十一日 獨占封切
볼수록 品質이 高尙하고 조흔
香油입니다 毛髮에는 豐富한
營養力과美化力
를가진 獨特의椿
油로서永遠한靑春
과 美를提供합니다
定價 七十五錢 五十錢 二十錢
滿都人氣를獨占한 ランラン香油！
純情海峽上映中七日間 各百二十名晝夜入
場先着者에限하야 ランラン香油廿錢瓶一
個식進呈합니다
大邱撮影所第一回作品
原作 咸大勳
提供 尹炳斗
映畫를보시는분은 꼭 長篇小說「純情海峽」을읽으시오 (定價壹圓五十錢 送料十錢) 京城府堅志町三二 漢城圖書株式會社發行 振替京城七六六○番
純情海峽
監督 申敬均
撮影 梁世雄
出演 金一海 金映玉 孫一圃 權美鄕 金美心 尹德波
上映時間 一回 午前十一時부터 二回 午後三時부터 三回 午後七時三十分부터
優美館
일즉
「朝光」
誌에連載되
여 十萬讀者
의 心琴을 울
린 咸大勳氏原作
「純情海峽」은
新銳監督 申敬均氏
와 撮影의技師梁世雄
氏의 名콤비로 問題의
大作을일우엇다 靑春男女
의 純情을역거 눈물없이는
보지못할 이 高級文藝映畵는
主演 金映玉•孫一圃權美鄕의 美貌
와 魅力잇는演技에 더한층아름다
운繡를노앗고 또 金一海•孫一圃의 名
演技로 이人生苦海의 悲劇을 더深刻
히表現하엿다 人生의指針「純情海峽」
을보고 다시人生을알어라 ··········
그대들의아릿다운靑春에보낸다
ランラン香油

◇꼿 밧◇

하기 어려운 말을 슬적꼿으로 표시

"누른월계는시드른사랑이다" 젊은이는꼭알아둘일

봄은 꼿철이올시다。붉은 꼿、누런꼿、흰꼿、푸른 꼬치 석기어 피어 산과 들을 화하게 합니다。내외분이 가치 산보를 나갓다가 꼿을 꺽거서 서로 주고 밧는 것도 운치 잇는 일이요 혼자 나갓다가 꼿다발을 맨들어 가지고 와서 기다리시는 안해나 남편에게 선사하시는것도 젊다운 일입니다。비단 내외 뿐이 아니라 사랑하는 사이도 그러코 친구간도 그럿습니다。그러나 여러분 아십니까? 꼿체는 다각각 일정한 의미가 부터 잇서서、잘못 하다가는 꼿다운 꼬츨 가지고 불길한 의사를 표시하시지 말란법도업지요。꼿체 부른의미를 꼿말이라고하야 옛날 히랍(希臘)때부터 나려옵니다。서양사람과 교제하는 데는 특별히 주의하서야 합니다。

그야 서양뿐이 아니라 우리동양에서도 모란은 번화하다는등 수선화는 아담하다는등 국화는 은사(隱士)이라요 매화는 미인(美人)이라는등 전해옵니다。본래는그 꼿의 특성 그빗、그향기로부터 이런것도 비교하고저런 것도 비교하게 되는것이지요만은 다시거기다가옛날일이 덧부터서 좀더 동떨어진 의미도 가지게 된답니다。서양의 꼿말이란것도 결국 그런것입니다。즙더 동양보다도 복잡하야 가튼 꼿으로도 빗갈을 딸아 의미가 틀리고 꼿과 꼿망울이를 딸아서 의미가 틀립니다。그중의 중요한것을 추리어 적어 보이겟습니다。그 꼿말을 이용해서좀더 재미잇게 지내시기를바랍니다

아네모네 병

카네숀 붉은빗은 슬픔 누른빗은 멸상

클러버 붉은 빗은 부지런 흰빗은 나를생각하시요

등꼿 환영

백합 순결

히야신스 흰빗은 부드러움 푸른빗은 구든마음

시네리야 언제든지 명랑한것

시크라멘 조심성

스위트비 작별

쭈ー리프 명예 인자 붉은빗은 사랑을 설파하라는뜻 노른빗은 섬유키 어려운사랑

월계、흰빗은 내가 그대와 전생배필이라는뜻 붉은빗은 순결 귀여성 누른빗은 시드러진사랑

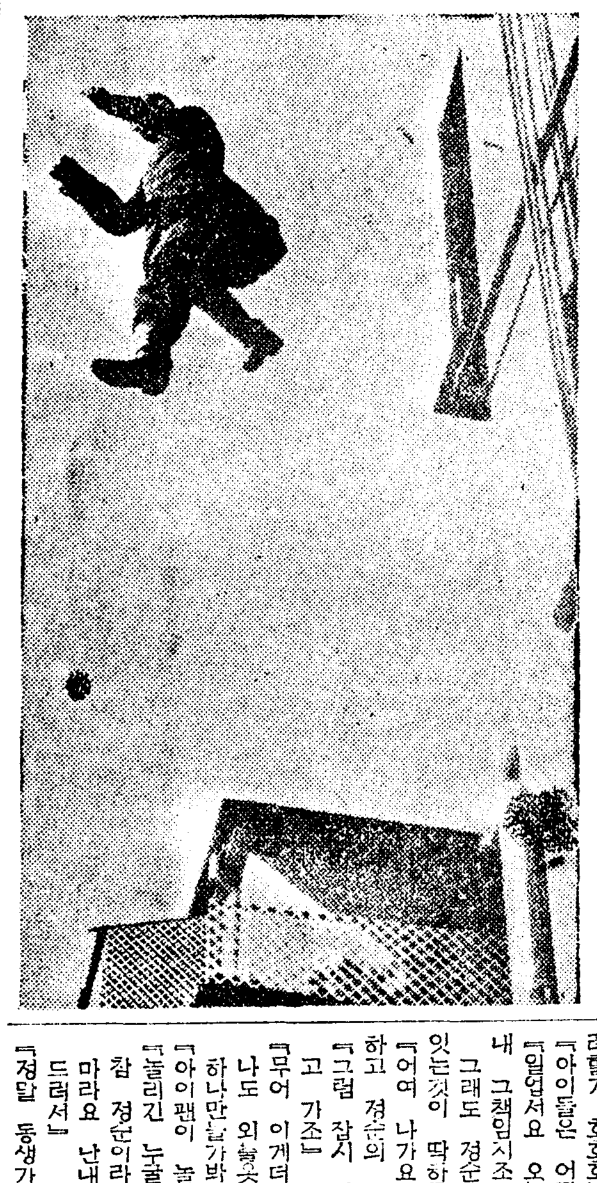
데지、천진란만

판지、용기 충실

그러니 함부로 아네모네나 가네숀기튼 꼿을 주엇다가 큰일이 아닙니까? 월계는 무슨빗이나 조흔숲일고 누른빗을 선사하얏다가는 낭패가 아닙니까? 그뿐이아니다 꼿다발을 맨들어 노코서 눈흙감고 그중의 한가지를 뽑아내어 자기의 뜻한바를 점칩니다。그것을꼿점이라고 하는데 그것이꼭 미더운 것이야 아니겟지요만은 흥미잇는 작난입니다

비상시를위하야

여러층되는 건물에 불이낫슬때 맨우층에 잇는사람은 어떠켓습니까。그러키때문에 외국서는 구조망이 잇서서 우층에서 뛰여나리는사람을 아래에서 소방수들이 밧게마련이 되엿습니다。장이 어렵지요 남자들이용기가안날때에 부녀자들은 어떠겟습니까 그래서 소방서에서는 여러 관중아페 실지로 안전하게 구조망에 뛰여나리는법을가르키고 잇습니다 사진은오ー스트랄리아의『시드니ー』시의소방서의선전입니다



朝光會後援으로 『純情海峽』封開

오는열하롯날부터 시내우미관에서

함대훈(咸大勳)씨의 원작소설 순정해협(純情海峽)을 신경균(申敬均)씨의 감독아래 영화로맨드는 다함은 이미 본보오락면에 루차보도한바어니와 이미 그제작도 전부끗내어 오는십일일부터 시내 우미관(優美館)에서 조광회(朝光會)후원으로 일주일동안 상영하게되엿습니다。이영화의원작소설부터 『조광』에 연재될때 만천하독자의 환영과 갈채를바든것이지마는 이작품을 영화로 맨드는데도 신경균씨의처녀작인만큼 기만히 촉망되는 원작에 손색업는조흔영화이리라는것은 일반이 다함께 기대하는바입니다。그리고 이작품의 내용은 사랑이란 기른계급에서 사는 사람들끼리에게만 매저질수잇는것이지 다른계급의사람과는 가까워질수업다는 주제로서 어떤가엽슨 여자의 반생을그린것이랍니다。여러분은 이작품에서 무엇을 보실것이며 무엇을 반성하시겟습니까? 상영시간 매일세번식인데 오전은 열한시부터 오후는 두시오십분부터 밤은 일곱시이십분부터이라고합니다。

푸성귀데치는법

푸성귀의히는법을 말씀하겟습니다。첫재 감자나 고구마가튼것은 껍질을 벳기지말고 흙을 잘씻슨뒤에 먼저 소금을섞거서 약간의허가지고 식힌뒤에 껍질을벗겨서 요리를만들면 맛도조키니와 영양분도 상하지안어서 조흡니다。

그다음 시금치나 쑥갓가튼푸성귀는 바다ㅅ물만큼 짠염수에 한십오분가량 제텃나가내서 큰남비에 물을만히부어서 끄리는데 잠간 너허서 오래두지말고 물이끄를락말락할때 건저내면 아주 빗갈이조흡니다。

長篇小說 찔레꼿 【10】

金末峰 作 金熊超 畵

운명의손(二)

정순이가 조만호씨집에와서 하로밤이 지내갓나 저녁밥지을때쯤되여비는그치고 얼룩얼룩한하늘에는 저녁놀이 붉게흘르고잇는것을 볼때 정순은 어머니와 민수가 못견디게도 그리워젓다 민수와 갈린지가 불과하루밧게 되지안헛스나 정순은 그것이마치 일세기(一世紀)나 지낸것처럼 그는 민수에게 할말이 만헛나

이집젊은딸이 얼마나 아름답다웁고 또 인형(人形)을 만히가젓다는 이야기、그리고 그가 미술학교 출신의 화가(畵家)란 말과 또 자기가 그의모델이되엿다는 말 그리고 그집딸이 어떠케 그구혼자(求婚者)를 쫏차보내다는 ……이모든것은 사실로 두사람사이에는 재미잇는 보고가아닐수업는것이다

정순은 자기가본인상대로 이집식구들의 얼굴과 몸맵시를 다음과가티 소개하엿다

백로(白鷺) 주인딸경애

하마(河馬) 주인영감

칠면조(七面鳥)주인부인

이것은 어제오늘잠간본 인상이지만 좀더 시일이지나면 또다른 이름들이 생길는지 몰른다하엿다 그리고 끄테가서

민수씨 민수씨 민수씨!

어떠케 당신이 그리운지 그것만은 무엇으로 형용할지 도무지 합당한말이 업습니다

막 여기까지 썻슬때다

「부즈런도하지 대체!」

하는 경애의 목소리가 뜰아래서 들려왓다 정순은 얼는 편지를 감추고 이러서서 마루로 나갓다

「이리좀나와요」

하고 경애가 이끄는데로 여기저기 살구 뻥 복사나무들이서잇는 뜰도 내려서다

벌서짓흔 황혼이된 한울에는 드문드문 별들이 구름사이에서 반작이고 잇다

「산보가요? 우리두리」

「글세요」

「글세는 무슨글세 난기분도바꿀겸 좀나가 도라다닐가 시픈데 우리 오늘밤 차집(茶房)순례할가 호호호」

「아이들은 어떠커구요」

「일업서요 오늘은 토요일이구 내 그래임시조」

그래도 정순이가 망서리고만 잇는것이 딱하든지 경애는

「어여 나가요 이대로 자」

하고 정순의 팔목잡아 끌엇다

「그럼 잠시 적삼하나 가라입고 가조」

「무어 이게더어울리는걸…… 나도 외출옷을 모시적삼으로 하나만들가봐」

「아이팬이 놀리시지마서요」

「놀리긴 누굴놀려 이봐 정순이 참 정순이라고 불르다구노여마라요 난내동생가티 생각이 드러서」

「정말 동생가티 생각이 드시거든 『정순아』하고 마음을주서요 네?」……

「그럼 나보고 연미라고해야지」

경애는 어둠속에서 한팔로 정순의 목을 안으며

「난 정말 이런하우만잇다면세상이 아무것도 부러워할것이 업것서」

「저도 그래요 이러케 훌륭한 형님이 게시다면……」

정순의말이 마치기전에 경애는 두팔로 정순을 덥석 안고 그얼굴에 자기빰을 대엿다

「그럼 우리는 형제라고용? 성은 다르지만 오늘부터 우리그럭케 정해요 응?」

「고맙습니다」

「아서 이거또 점원(店員)이자나온나」

「호호호」

「하하하」

「자ー우리 그럼 언니와동생두리서 거리로 산보하러나간나구」

「네ー 그리서요」

「그럼 현관으로 나와요 나도 핸드빽가지고 나올테니」

경애는 나무아래를지나 좁은길을 더듬어 압마당으로 나갓다

정순은 방으로 드러오자말자 민수에게가는 편지봉투를써서편지를너허봉햇나

정순은 민수라는 이름우이 가만이 입술을 대여보고 편지를 한허리를 접어서 핸드빽속에 집어너헛나

경애와 정순이 나란이 현관으로 나올때다 거기에는 어둔속에보아도 연회색의 훌른는자가용 자동차가 엔진의폭음을내고잇다

방금운전수가「핸들」을 돌리는대로차체가 차천외편으로 도라설대 차속에서 말소리가 들려왓다

「어데를 가느냐」

하는 굵은 목소리의 주인은물론 이집주인 조만호씨다

「우리요? 우린 산보갑니다」

하고 정애가 정순의 한팔을붙잡고 두어거름 거러나왓다

「산보라니 길바닥이질지안어?」

「그럼아버지 차에 우리좀 태워나 주실레야요?」

하고 경애가 훗칫 어깨를 치켯나

「아니 난바쁘니까」

이말이 바로 혀바닥까지 올라왓스나 조씨는 무슨 생각을하엿든지

「그래라 이리로올라타라 어데까지냐?」

하고 태연스럽게말을 하면서도 그의시선은 실범처럼 정순의 하ー얀 목덜미에 서리는것이다

「저ー가다보고 내리겟습니다만 ××오복부로 갈가십습니다」

하고 경애는 창아 차집순례로 떠나는 길이라고는 말하지 못하엿다

「햇나 나도지금 그근처로 가는길이니까」

하고 조씨는 비대한몸을 한편으로 비켜안는다

경애가 사양하는 정순을 기어히 머저올려노코 자기도따라드러오며 차창의 손잡이를 딱 잡아대텃다

차바휘가 천천히 굴르기시작하고 차체가 가볍게 동요되자 조만호씨는 지긋이눈을 감앗다 단하로동안에 아니 단 한번의대면으로 완전히 자기의 맘에 평화를 깨처버린 이젊은 여자 정순의 체온이 자기몸에 감각될때 그는눈아피 앗질하도록 어떤 욕망을 느끼는 것이다

조씨는 지금 식도원에서 자기를 기다리는 손님이 잇건만 이저녁에 그런것은 아무래도조왓다

혼인이라면 심술팩이 어린애가티 말불이니든 경애가 모처럼 기분이 조혼것을 이용하여 그유명화라는 젊은부자와무사히 결혼이되도록 또한번 설복해보는 것도조타 그러나 그보다도 그는 하늘에서 내려온듯이 티업시 아름다운 정순의 육체를 자기의 소유로 만들자면 그는 무엇보다도 먼저 정순의 환심을 사지안흐면 안될것이라고 생각한까닭이다

금잔듸푸르러지는봄에

부인병으로하야 남과가튼아해를 못나시는분은더한층 심란하고、고적함을 느끼실것입니다

떼못한봄바람이불어오면 백설은 살아지고 금잔듸는 푸르러지고 산천초목에는다시싹이나고 꼿치필때에는 여러가지병마에걸니기도 쉽고 재발하기도쉬우므로 활개를치고 휘치게이러나야할 우리조선부인은 특히주의하지안흐면안됩니다 더욱이여성에게무서운부인병은 지금부터차차로성해저서 아름나운육체를버려먹고 부인의매력과건강을날로해하야 임신조차못하게되므로 지금까지 평화하던 가정에생각도안튼 비극이생기는일도 적지안습니다 그러면 이병마가발생하는시기에대하야 일반여성이 꼭알어야할 건강법과 임신을 잘하게하는방법을 말삼드리겟습니다

대하증이홀으는것은 부인병이잠복된증거

가정에서단시일에 납볼내치료됩니다

원래에부인의체질은 남자와달너서 생리적으로 복잡함으로항상건강하게할나면 특별한주의가 필요합니다 다시말하면 남자에게업는월경이나 임신같은것이특수한생리적작용이고 이기능에고장이생긴것이 원인이되여서 여러가지부인병이생기는 수도만흡니다 요새갓치추운겨울에 눈바람이불어오면 두통현기가난다든가 허리와수족이 어름갓치냉하고 아래배가압흐고 신체가이상해지는동시에 안색도낫버지고식욕이줄어질뿐만아니라 쉽새여시끈적끈적하고 계란흰자나 누런코물가튼대하물이 홀으는때에는 두말할것 업시부인병에 걸린것입니다 부인에게는 이병처럼무섭고 또불행한 일은업습니다다금 새삼스럽게말할 필요는업스나 부인은 일가정의 주부로써 가정의 중한책임을 두어개에짐머지고 일가정의 중심이되여살림을 잘하지안흐면 안될뿐아니라주부가 건강하고 안한데는가정살림에대하야 가장영향이크고만흡것입니다 따라서 가정의명랑과 여성의미모와 자녀출산가튼것을 생각할때는 더한층건강에주의하고 만일부인병에걸린때라도시급히치료하야 그병근을전멸식히지 안흐면안됩니다 세상에서가장딸이만흔가정비극의대부분은 남자들이 방탕하는탓이라고말하지만 사실에잇서서는 가정부인측주부에게 부인병이잠복되여서 부부생활이 맘과갓치잘되지안흠으로 자연히가정에취미가업서저서 쓸쓸하고적적해지는결과、화류계에 침범하고、색주가에가서놀게되는 것입니다 이러한것은주부가건강치못하고 병으로하야자녀출산도 못하고 부부생활을원만히못하게 되는까닭으로생기는가정비극이니 이러한실례는 세상에얼마던지잇습니다

소일코 오양간 곳치기 평소의주의가 제일입니다

그러면부인병을경홀이보거나、경중이라고내버려두어서는안됩니다 원만한가정생활이깨여지기전에 신용잇는약을 잘선택하야복용하고 하로밧비근치해야합니다 부인병에는반듯이 냉불쪽대하가 흘으는것입니다 이병에걸닌줄을 알거든 될수잇는대로몸을편안히하고 성적자극을폐하고 부인병 양약으로유명한『명지모』를복용하면 혈액순환이잘되여 몸에원기를도더주므로 전신이더워지고 신진대사를왕성히해서 병근을전부축여버리고 활기를도더주므로 기분이조아지고 얼골에화색이차차돌고 혈색도조아저서 재차로 여성의본질인 미모와건강을완전히회복하야 암흑에싸여든가정에 다시금 봄이차저온것가티원만해지고 얼마안되여서건강한자녀를 나어서 외집안에환희와서광이비출것입니다

『명지모』는수십년전부터연구에 연구를거듭하고 실지로경험한바에의하야 부인의체질에꼭맛도록 맨드러서 임상적으로도 제일조흔 화한약의원료를석거서 근래의최신식방법으로 약을맨든것이므로 다른양약과가티 부작용이업고 또한외용약과갓치일시적국부료법만이안이고 병근본에즉접치료되는 원인료법이라 수만흔 병자가이약을내복하고 근치한실례는너무도만코 전래자의감사장과 사진레장만으로도 충분이약효증명이 되오니 여러분가정에 자궁병이나불임증가튼 부인병으로고통하는부인이잇스면 하로밧비명지모를 복용하고전쾌하시기 바람니다 특히조선일보독자에게는 부인병자택치료서를한권식무대진정하고 약을선금으로주문하시는분에게는 송료는부당해드리옵니다 (사진은 명지모의약효를 증명해주신 여자의학박사吉原氏) 『명지모』는 각지유명약점에서판매하오며 약가는 六日分一圓、十二日分二圓 二十日分三圓 三十五日分五圓이고 특히본포에는 여러분의체질과병세에 꼭맛는가감약이잇스니 본포로주문하고자 하는분은 병세만자세히 적어서 보내시면 병세에꼭맛는 약을대금인환으로보내드립니다

今日이新聞을

ー보시고 帶封하야 五厘切手 붓처서 東京市京橋區入舟町三 笹岡藥房으로 보내시는분에게 七大醫學博士가 親切히指示하야 朝鮮말로 알기쉽게 자세히쓴 婦人病自宅治療書와 命之母의 說明書를 누구에게던지 無代進呈하오니 하로바삐 申込하시오

이婦人病自宅治療書는 笹岡藥房에서 朝鮮婦人에게 衛生智識을普及시키기爲하야 一家庭에 한卷식 無代進呈하는것이니 藥을注文하지안는분이라도 申込하기바라나이다

婦人病良藥 ●命之母의主治効能

月經不順	白帶下症
子宮出血	赤帶下症
下腹腰痛	手足冷症
頭痛眩氣	子宮痙攣
히스테리	輸卵管炎
卵巢炎	貧血症

臨神經衰弱과産前産後에有効함

ー藥價ー 六日分 一圓 十二日分 二圓 二十日分 三圓 三十五日分 五圓

東京市京橋區入舟町三 命之母本鋪・笹岡藥房 振替東京五〇五〇番 電話京橋一八八七番

라디오

十日 (土曜)

◇午後六時童謠齊唱 一、북쪽별남쪽별 二、먼지내는자동차 三、조희배 四、적은배 五、집신짝 六、두루막이 七、부랑두던 八、햇빗은쨍쨍 九、개암이 十、밤한톨이떽데굴 十一、개고리 安城東里幼年主日學校 피아노伴奏 尹鍾完 指揮 金世炯

◇同六時二五分 어린이新聞

◇同六時三〇分 初等國語講座

◇同七時二五分 趣味講演 女人 高橋平次郞

(二) 國說話(二) 崔南善

◇同八時 豊年歌外 一、豊年歌 二、金剛山打鈴 三、사발가 四、漢江水打鈴 五、朴淵瀑布 六、齊陽아리랑 瓊蘭 細笛 姜鎭洙 短簫 崔壽成

◇同八時三〇分 伽倻琴倂唱 一、短歌ー大丈夫 二、唱劇調ー赤壁歌 唱 姜桂紅 鼓手 池龍九

◇同九時 連續野談(二) 『天下絶色』 申鼎言

第一放送

◇午後六時 (東)

◇同六時二五分(東)講演

◇同七時三〇分(東)어린이와家庭의밤

◇同八時 (東)노래이야기

◇同八時二五分(東)琴과童曲

◇同八時四五分(東)獨唱

◇同九時 (東)童話劇

十一日 (日曜)

◇午後〇時五分 現代音樂의鳥瞰 (一) (레코ー드演奏) 一、歌劇『루이즈』…샤르팡티에作曲 二、살로메의悲劇…슈밋트作曲 三、田園詩曲…푸ー랑크作曲 四、피아노와管絃樂 오네거作曲 解說 金管

◇同四時三〇分 春期競馬大會實況(邦語) 京城東大門外新設町으로부터中繼(京城、平壤)

◇同四時 뉴ー스

◇午後六時 管絃樂 一、西班牙舞曲…로바니作曲 二、故國의山울림…에이넨作曲 三、香氣로운水仙…마일스作曲

◇同六時二五分 修養講話 明倫學院 安寅植

◇同七時三〇分 經濟解說 協成實業 許然

◇同八時 流行歌 一、放浪哀曲(劉) 二、北方消息(金) 三、國境의달밤(劉) 四、가슴에지는꼿(金) 五、斷腸哀曲(劉) 六、우리라푸르하늘(金) 七、哀傷의靑春(劉、金)

◇同八時三〇分 歌詞 一、將進酒 二、白鷗詞 金劉 仁敬 鐘愛 伴奏 DK管絃團 金花香 徐山玉 大岑 金永根 杖鼓 金一宇

◇同九時 라디오드라마 말업는어머니 二景 配役 咸錫俊(辯護士) 金蕙蘭 金英愛(女敎員) 金細央 裁判長……吉七水 李圭奏(某會社支配人)龍波 崔今禮(그의안해)金素心 其他看守 女下人 群衆等 演出 金海雲 效果 李完鍾 放送新人會

◇同一〇時 朝滿交換放送ー滿洲로부터ー(哈爾賓)ー哈爾賓鐵路俱樂部로부터中繼 聖歌合唱 世界創造……하이든作曲 露西亞混聲合唱團

第一放送

◇午前九時三〇分(東)管絃樂

◇同十時三〇分(東)講演

◇同十時五〇分(京)同

◇同十一時二〇分(大)同

◇午後零時五分 滿洲로부터로서아音樂

◇同五〇分(城)新人의午後

◇同六時(東)物語

◇同七時三〇分(齋)講演

◇同八時(東)라디오바라에티

◇同八時三五分(東)講演

◇同九時(大)映畵劇

十二日 (月曜)

◇午後〇時五分 古談 蜈蚣化人 崔汝成

◇同一時十五分 婦人時間 花郞外傳說 中央高普 李根霞

◇同六時 童話 崔仁化

◇同六時二五分 中等英語講座

(一)

◇同七時三〇分 常識講座 中央試驗所 安東赫 三浦太郞

◇同八時〇分 平壤念佛歌外 一、平壤念佛 二、자진念佛 三、자진배나리기 四、녕변가 五、긴난봉가 六、자진난봉가 唱 白牧丹 鄭錦紅

◇同八時三〇分 唱劇調 一、短歌 雲淡風輕 二、唱劇調 沈淸歌 金柳鶯 鼓手 朴鍾基

第一放送

◇午後〇時五分 (東) 라디오코메디

◇同六時 (城) 童話

◇同六時二五分(城) 修養講座

◇同七時三〇分(城) 趣味講座

◇同八時 (東) 落語

◇同八時三〇分(京) 都舞

◇同九時 (東) 室內樂

血行의不順은 萬病의因

體毒酒毒이原因으로 頭重、耳鳴、肩臂痛、부름으로 煩悶하고、手足이痲痹되여 血壓이놉흔것은 血液病이다

◇血液의循環

血液와머리

은呱呱의소리를지르고 世上에나면서부터죽을때까지 人生一生에자나깨나 一瞬間도쉬지못하고不絶히活動을하는대 말하자면우리들이살어잇는 것은 血液의循環(血行)의德分이라고 말할수잇슬것이다 이貴重한血液의循環에 故障이生起면어떠케할가?俳諧에도

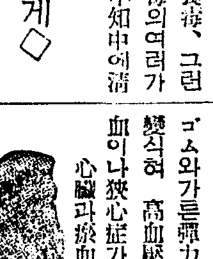
◇血行의不順은萬病의因◇

이라고일러옴과가티 寶를前記와 가튼 諸病의原因이되는대 無病無災로 長壽하기를바라는者는恒常이血行을順調롭게하는대 留意하지안흐면안되나 그런데 이血行不順이되는것도 그原因은身體에害로운줄은알면서도 참아끈치못하는술、담배의毒、날마다肉食을하는대서 생기는肉食毒、그런대다가 한번걸린病毒의여러가지毒이 數年을두고 不知中에淸淨해야만할 貴重한

◇血液을濁하게◇

하는 淸冽血管內의 流血을自由롭게못하게하고 新陳代謝作用이鈍해지여 諸機能의衰退로慢性病을誘發하는 原因이되는것이니 ゴム와가튼彈力이잇는 血管을硬變식혀 高血壓을招來하야 腦溢血이나狹心症가튼 다시손대기어려운重病을惹起하고 만다 이 可恐할

心臟과瘀血



濁한血液을 古方醫學에서는『瘀血』이라고하야 거머리나吸角에依한瀉血法과破血劑라고하는瀉下劑等으로 治療를햇섯는대多少의副作用이잇슴을痛感한現代醫學을基礎로이것을再檢討한바는精密히

◇이런病狀이잇는이는 期於코試用하시오

◇動脈硬化로 上氣、眩暈、頭重、耳鳴、肩臂痛、으로血壓이놉흔사람

◇心臟病(心悸亢進)으로動悸、숨갓븜、盜汗이잇는사람

◇永年의梅毒으로 목이쉬고머리가빠지는사람이나 便秘가되기쉽고부름이나는사람

◇中風神經痛으로 手足痲痺、혀가굿은사람

◇神經衰弱히스테리ー 頭重으로記憶力이줄고잠을잘수업는사람

部外에排泄하야血行을 整調하고 次次로이煩悶하는 症狀을낫게하여주는新療法을 創見하는데成功하엿다 詳細한것은無代進呈하는 『ふる血療法』을一讀함으로써알수잇다

東京吉原遊廓病院前 小屋良明先生創製 フルチ錠 排毒과順血에

藥價 十一日分…三圓 廿二日分…五圓 五十日分…十圓 (全國有名藥店에잇다)

病毒性의부름과 頭重、耳鳴이나어다

千葉縣 松浦爲次

【前略】元日에 글월을 올린바와가티 只今부터 三年前에 病에 感染이되여經驗이잇고 그後는 부름이 생기고 顔色이나부고恒常머리가 무겁고 나중에는 耳鳴、肩臂痛까지 惹起하야 每日憂鬱하게지나고 잇섯나이다 貴所發賣인 フルチ錠을 服用하엿든바 數日前부터 容態가 어쩐일인지 낫버지는것갓햇스므로 下人을 즉시 貴所로보내서무러보앗든바 藥의反應이라고하며、그後疑心을하면서도 連服을하엿는바 漸次로效果가생겨 부름도업서지고 頭重、耳鳴、肩臂痛도大端히 나어젓나이다

手足이차고압하呻吟하든 永年의高血壓이

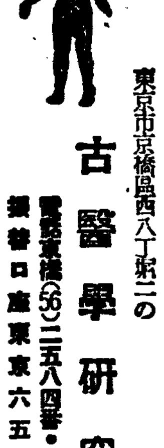
東京 上澤一勝

……血壓은二三十度狀態에서오르고 頭重、耳鳴으로 呻吟을하고잇든바 이것을 보고잇는親友가 フルチ錠을 먹으라고勸誘하는데나는元來賣藥은 조화하지안엇섯스나 작고勸하는 바람에 먹어보앗든바 처음에는 效果가업는듯하든니 漸漸날이갈사록 몸의動靜이달러 도暫通狀態에까지나려 頭重、耳鳴、肩臂痛도업서지고手足이압호든것도나어젓다

古醫學에서再檢討

病毒排除 血液循環とふる血療法

(四六判美册子) 無代進呈



東京市京橋區西八丁堀二ノ二 古醫學研究所 電話京橋(56)二五八四番・二六三八番 振替口座東京六五三〇八番

學藝

四月創作評
푸로作家의課題와 自嘲文學에對하야 ⑤
金南天

●雜誌『風林』에는 ●李東珪氏의『神經衰弱』이라는小說이 실리어잇다 藝術的 意味에서 現在의朝鮮에 푸로레타리아 作家라는名稱에 該當할作家가 잇는지 筆者亦是 「疑」하야 마지안는바이나『新人푸로作家』或은前푸로作家』라는뜻으로 이러케부른다면 그리잘못된 呼稱은 아닐듯십다。

이땅에잇서서의 푸로레타리아 作家는 그의眞正한文學이 一般大衆에게 熱烈히 要望되고잇슴에反하야 甚히不振하고 또한이 분들이 果然過去에 푸로文學을 치든사람들인가하는 疑心까지도 一般에게 품게하고잇다。筆者亦是 그中의一人으로서 恒常自己自身에對하야 反問하고 懷疑하고 또한어떠케하면 지내온길을 土臺로하야 새로운 世界를 開拓할수잇슬가하야 여러가지試驗을 企圖하고 잇는中이지만은 勿論 過去에 우리들이 빠젓든政治主義的偏向을 깨끗하게 淸算할必要는認定하나 우리가 지내온길을 새로운 世界의開拓에 有用하게 使用하기를 拒否하고 되히 藝術至上主義로 歸還해버리는데는 끗까지 反對하는 主張을 固執하고저한다。

그러므로 우리가 한때에 정신업시 덤벼드러 몸을던진 「政」治主義的偏向 其自體에對하야 藝術的으로 기피 파들려고하고 自身을 그가운데서 『冷酷』하게 注視하고저하는것도 不振하는푸로作家가 새로운課題로할만한것의 하나이라고생각한다。그리하야眞理라고밋든 思想的支柱를 生活속에서 일허버리고 갑갑한 暗夜行路에서 右往左往하는 知識人의精神的肉體的苦悶을 뿌리채 파들려는 作家的態度는 確實히 새로운文學을 一步前進시키는가 장조흔것의하나가될것이다。

이길ㅣ다시말하면 [illegible]을가눌수업는거츠른결속에서 이리흐르고저리흐르면서 悲慘히 헤여나기는暗澹한 知識人의 生活을 藝術的으로 綜合創造해볼려는 이길우에서 그러나 우리는 흔히두개의 危險한 暗礁를 發見하게된다。이것이 어느程度까지 深刻하게 追窮되는길에서 헛듯하면 부드치기쉬운 辯明文學에의 危險이 其一이오 이方向을 安易하게 取扱하야 「表」面으로만 건드리고지내갈때에 當然히 뒤따를 自嘲的文學에 對한 通路가 其二이다。

辯明文學의暗礁는 行動과實踐과思想을 喪失한 知識人或은思想的前科者의 뼈에사모치는 生活記錄에까지도 殘留되어잇기쉬운逃避일것이니 文學이 知識人의辯明에끄처서 實踐과遊離된理論을 代辯하고『不安』과『苦悶』을辯護함에奔忙한다면 그文學이 보여주는 熱情과氣魄은決코 새로운 文學的世界에로通하는行路우에 永遠히빗날燈臺는 될수업슬것이며 그것에도 미치지못하고 겨우文學의 無氣力한知識人의 自嘲를되푸리함에서 어떤種類의自慰를찾는다면 이러한文學이 파고잇는것은 스스로의墓穴에不過하지는안흘런가。

그러므로 푸로作家가 自己의過去와現在의生活으로 熱情을부어너흘려면 恒常 그것自體와 피투성이가되어 끗까지싸움을하고 自己自身을 完全히 燃燒해버릴려는 偉大한精神과膽力을準備하지안흐면안될것이다。

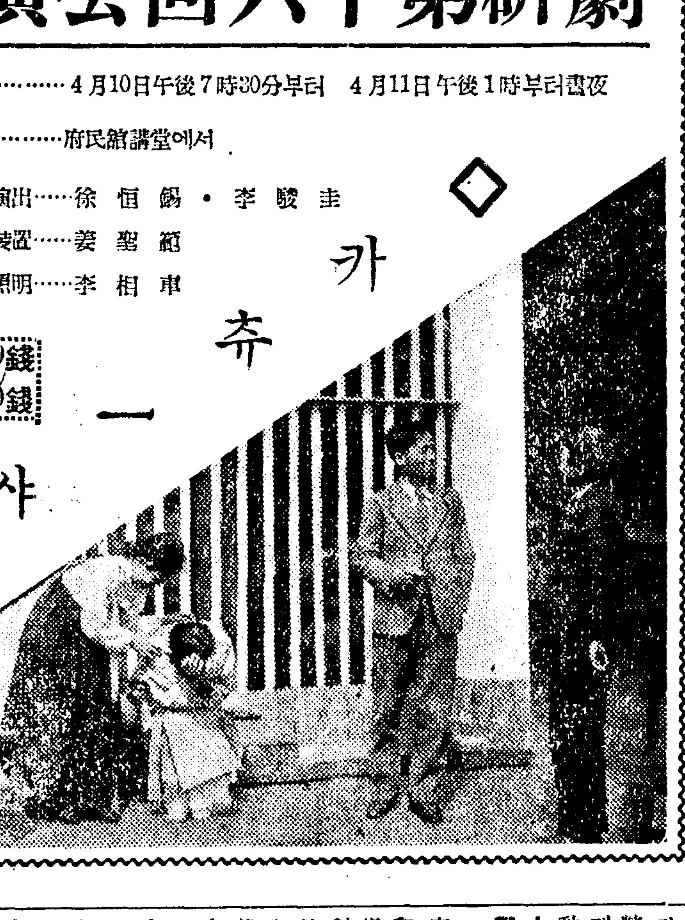
李東珪氏의『神經衰弱』은 氏의「意」圖에도不拘하고前記한暗礁에서스스로를 救援하는데 成功하지는 못한듯십다。

李氏가 이곳에서보여준『나』라는 主人公과 그의친구들은 自身에對한 辯明에까지도 이르지 못하고 말하자면 힘업는自嘲에 끄처잇슬뿐이다。아니作者는 自嘲하는 作中人物까지도 深刻하게 追窮하기를 避하고잇다。作者의분은『나』와함께 집을나와 每日가티 버릉거리며 雜誌社와茶房을 巡回하여或은 文壇談을或은 時局談을하나 그리깁게苦悶도 또는自嘲도 하지안는다。無雜한描寫、거친는데업는平凡한文章도 作者의現實에對한 情熱과 藝術的構想이貧弱하면 아모윤끼도못내고만다。

無氣力한人物을 그대로그리는것은當然하나 이를그리는붓이 無氣力하여저서는안되며 無氣力한人物이 뚜렷이나오게하기爲하야는 이를無氣力하게보일만한 特定한構成이設定되어야할것이엇다。

『無氣力』이『文學的精神』에식기워 한개의創造物이될려면 못으斂만흔 [illegible]한고개를 끈임업시넘어야할것이다。이것은困難하고成功하기힘드는行路임지는모르나 푸로作家가 가질수잇고 그리고 그의 熱情을부어너흘만한 價値잇는方向이아니면안된다。藝術의眞珠는 路傍草나 或은작애돌과가티 아모데나 잇는것이아니고 山건너물건너 萬里길을헤여서야 到達하는 無人「寶島」에만잇는때문이다(끄트로 論評에不滿한이는 論爭을提起하라! 論爭은 文學을前進시킬것이다。)(丁丑四月五日)

劇硏第十六回公演



때……4月10日午後7時30分부터 4月11日午後1時부터晝夜
곳……府民館講堂에서
演出……徐恒錫・李駿圭
裝置……姜聖範
照明……李相車

◇ 카추ー사 一 全五幕

會費 50錢 30錢

後援 朝鮮日報學藝部

北中行春困記 (3)
天津에서 全武吉

天津의 數日도지낫다。내머리속에 비친인 天津의模像은 單調無味한 商業地帶다。그商業도 大體로低俗한것이다。좀더 高貴한 人生의 價値를求하는者로서는 天津은 一分價도업다。『뚤핀』患者의 눈뒤 얼골과얼골、鄙猥가티 밤에 出沒하는 不良盟黨 賭博黨의 興盛……이것이 第一만히 눈에띄운다。

한큐밤은 中原公司內 遊藝場에서 大部分을 보내다。六層高樓의各層마다 現代劇、舊劇、歌舞劇、唱劇、活動寫眞等 各種이 기추어 잇서 二十錢만내면 그 全部를 오르락나리락하면서 보고드를수가잇다。

나는 親友數人과함께 唱劇에서 만흔 時間을보내여 다른劇은 잘볼수가업섯다。朝鮮에도南道소리 西道소리의 區別이잇고 그中에도 喜悲哀樂을 表現하는 各種曲調가 잇거니와 中國에는 더욱이나 大陸인만큼 各地方마다 特有한 民謠의 發達을보앗고 그노래를부르는 歌手도亦是그地方産인 一歌謠의專門歌手가잇다。언제나 그歌手가 그順序에그歌曲을 노래한다。特히 그들노래中에서도 우리의感情에맛고 또노래부르기에 能熟한 [illegible]의 노래 『河南墜子』는가場內를 惑하게하며 節制이조타 그의[illegible]을 흔들며 나오는노래……

『我本是北京一個女娃,結交下王三公子他是南京城裏人,我們兩個人,相交足有二年半……』

하고 懇懃한 情緒가흐르는『三堂會審』歌詞는 實로哀然하다。그女子의美態 이미場內를 壓倒하는지라 그노래더욱곱다。그의微笑 能히場內를웃키고 그의眉愁 能히場內를 憂鬱케하나니眞實로 麗人의 一動一靜이 群衆心理를 움지기는힘이란『씨ー자ー』의 大雄辯보다도 關公의劍보다도 더한層 힘이잇는듯하다 美는 無形의武器다。

다음날의 몃時間은하야留『公設賭博場』에서보내다。一種의 公認賭博場이다。僥倖을 낙구는무리!눈에떨기를 따부치고 몰려든다。서들고 뒤밀고 一擲千金의意氣로出場하는男女 老少 國籍의區別업는듯코손슴 흘리는들이 꾸역꾸역온다。그들勇士도 回局에는날개부러진 독수리처럼 기운어시발뒤축을 끌면서 도라간다。失望의 빗으로찬 얼골얼골!

特히朝鮮男女도 퍽만히오고日中、露、米할것업시國際的인 大會合이다。彼此는 서로의懷中을노린다。得失ー得失ー 連續하는 中에서 아쉬운돈은 날개도친드시 나간다。結局에잇서 得利者는賭博場主人이다。가착가착、먹을듯먹을듯 不絶한慾心과 希望 損失을보면 復讐戰…그러나 또敗戰……허덕이는 群衆心理를이에서새로 發見하게된다。

이賭博場의主人이 日本租界內의 손님의便宜를爲하여 七十萬圓、工費로써 架橋를하겟노라고 自請해도 日本租界當局이 此를拒絶햇다하니 이것은 그收入이얼마나 큰것이고 反面에 잇서 그弊害가 얼마나甚한것인가의兩端을보여주는 好個의 話題가되는것이다。伊太利租界當局은 그大收入을目標로 賭博場의經營을 認可한것이다。그처럼宏大한 建築이無數한賭徒들을 모아드리기爲하여된 것이라고 生覺하면 實로寒心한 일이다。人間는 正當한일을爲하여 吝嗇하고 不正當한일에는大活步로나가는 病症이잇는듯십다

늣게旅舍로 도라오니 廊下에美妓數名이 待機하고잇다。누구이나 要求者만 나서면 請負찻는 旅館『뽀이』가 연방드러와서 말을 걸친다。

『好看的姑娘 要不要?』
『倆看一看罷。不好看了他回去。好不好?』

우리一行 눈을흰둥그러케뜨고 멍떡하다。그새에 아모諒解도업시 女子의 一縱隊가 드러와서 媚色을 보이며 嬌態를짓는다。『不要! 我們不要!』하고 소리처도 그것은 이便의 實戰術인양하야 低價를 말할뿐으로 容易히 退出치안는다。强制逐出、結鬪、消散、이것으로써 解決지엇다。

밤十二時가 되여도 새로운時가되어도 街路의 往來와 騷然하기는 낫과變함업다。阿片을먹고 게집을 辛樂하고 賭博을하고 술을마시고……이모든것이모다 밤에야 盛行되는일이매 그들의 活動時間은 正히 이때가芳濃하다。

그리고는 새로三四時에 就寢한다。旅館안에서도 그때까지騷然하고『뽀이』는 그안에 쉬일한다 起床은 十一時或十二時……十二時前에 訪客을하면 大槪가朝飯前이요 큰失禮가된다。이『漫遊的』의 一般的通弊와 惡習의 浸淪等은 確實히 國民의 保健上으로보아 큰問題며 또一國의興亡에도 關係가된다는點을 斷言하여 足彈할바가업다。어떠인가 얼마빠진듯한 印象을주는中國人의 面貌를 그習慣과 關係를맺서 生覺할수잇지안흘까?

◇……◇……◇

科學
天才의生理와病理
詩聖『괴ー테』에對한小考一節 ②
鄭槿陽

그러나 藥酒或은 節酒를 斷行할 自制는 이러나지안코 其後로는 몸이疲困하야 코피를 흘릴때마다 『이것도 술이 過한것이야』라고 悲觀的言辭를 弄하기도하엿다。

괴ー테의壯年時代의 肉體上及精神上의健康은 特히 文藝人에게 흔히볼수잇는바와가티 큰變動이 잇섯든것갓고 여러가지個人生活環境에따라 抑揚 悲哀憂鬱 歡喜를 觀察할수가잇다。

그러나 大成한後의 괴ー테는 完全히 調和된人格을 獲得하고 和平한老境에 達하얏스며 八十歲까지 精神的活動을 繼續할수잇섯다는것을 생각하면 그의情熱에뛰는 旺盛한 精神力以外에 肉體方面으로도 저윽한 修養과 養生이 잇섯스리라는것을想像할수잇다。

大成後의風格에對해서는 鑑賞하기에는 너무나 값싼物件인지는 모르겟지만 市場어디서든지 求할수잇는 그의마스크이다、이것은 詩集이六十五、六歲때의生面인데 全面的으로 緊張하면서도 부드러운 大人物의 達觀之相을 엿볼수잇다。

마스크를보면 먼저 이마가널고 아름다움 側頭와 頂頭가圓形을 그리고잇는것 크고 노픈코 코끄튼 터 느러지고 眉梁은 룩솟고 兩頰部 頤部 下顎部等의 탐스러움 널게째진입 眼瞼間의 極度의短縮等 簡單한 자로도 넉넉히 數字的으로 各部分의 長短을 云云할수잇슬것이다。괴ー테와竝稱되는 當代의詩人『쉴러ー』가 괴ー테와의 初會見印象記中에 다음가튼 句節을 볼수잇다。

『일직 風聞에듯엇든 괴ー테의 사람을 끄는힘을가젓다는 훌륭한 風格에對해서는 期待가 너무컷든 關係인지는모르나 가벼운 失望을 주엇다。』

『骨格은 中等大요、態度는 반듯이 펴고잇고 거러갈때에도 姿態는 반듯이 펴고잇섯다。』

『눈은 表情이 가득하고 生氣를 띠우고 그눈초리에는 사람을 끄는 힘이잇섯다。얼골全體도보면 嚴格한中에도 好意와 親切이 갖드차잇섯다。顔色은 해비체란얼굴、제나이보다 좀 늙어보엿다。』

『괴ー테의 말소리는 明確한發音에 부드러운낫이잇고 말솜씨는 流暢하야 흐르는 물결가고게다가 힘이잇섯다。相對者는 全部滿足을 느낄수잇섯다。이리하야 사람들은 緊張과 興味가운데、그의말을 傾聽한다。』

詩聖의머리와이마가 아름다웟다는것은 英國의文豪『카ー라일』의讚辭를 보아도넉넉히 알수잇다。

괴ー테의눈은 여러가지意味에서 問題이엿든 것이다。何如間 괴ー테는 눈이컷든것만은 事實인듯하다。그의 어머니도、괴ー테의 눈에對해서크고도컷다고 말햇다。가튼 눈이래도 環境에따라 또는表情의 變化에따라그大小를 달리할것은 勿論이려니와 何如間 決코 적은 눈이아니엿다는것은 事實이엿든것갓다

괴ー테의 눈비체對하야 當時社交界에서는 큰話題꺼리가 되엿섯다고한다。검다거니、푸르다거니、누르다거니 여러가지로風說되여잇섯든 模樣이다。그러나 어머니의 검다는觀察이 正當한것가타 여러사람이 검다는데讚意를表하고잇다。(次)

紙上顧問

【問】저는 本是 貧困한 農村에 태여난 當年 廿一才靑年이온대 至今 中等一三年程度의學力을 가지고 今春渡東하야 苦學할까하옵는대 東京이란곳과苦學의方針、渡東手續을 簡單히下敎하야주시옵소서 貴社學藝部로問議하옵니다 某條목 問答하야주시옵소서 敬具 (江西 T・T一讀者)

【答】苦學의方針은 사람에따라다달르니 어떠다고말할수업스나 大체로 苦學이란매우어려운것만은事實입니다。渡東手續은 現在居住하는警察署長의渡航證明을마트면됩니다 (係)

學生作品
現代靑年學生論 (二)
中央大學 安大明

이러한靑年論을 現代靑年인우리들自身이 읽을때에는 우리들現代靑年의 無責任한 社會的으로보는受難以外 또는 原稿料獲得의 材料가된것을 發見함에 저윽이 憂鬱感을 느끼는것이며 여기에잇서서 우리들은 現代靑年自身이 現代靑年論을 論究할必要와 現代學生自身이 現代學生論을 論究할必要가잇다고생각한다

筆者自身學生의몸으로써 現代靑年、學生論을 論究하게된動機는 이런곳에잇다는것을 記定으로써 加해둔다。

"靑年의書"로써 莫大한稿料를 獲得한日本의靜解한中堅評論家ー 室伏高信氏의 靑年論을 읽으면 우리들 現代靑年인讀者는 그의輕快한論調에 一種의魅力을 느끼며 微笑 靑年의 誓興과가튼 感激과 幸福感과 明朗한 氣分을 가질수잇는것이다。

그러나 지나치는 明朗感과幸福感은 決코 健全한것을 意味하는것이아닐것이다。

그의 靑年論이論議함에 至치면 우리들 現代靑年은 社會에 잇서서는 階級을 超越할수잇스며 우리들이 두발을 버리고서잇는 이地球덩이우에서는 全人類를 超過할수 잇서 실지어는 現代靑年의 玉座를 하늘노피 빗나는 星座우에 安置하나니 우리들은 室伏高信氏의 靑年論을 通하야 乘犬術을 解得하며 天空下에 그의靑年論一端을 窺見하고자한다。

"靑年의問題에當面하야 이것을 解得하라면는 十九世紀的階級論을 가지고서論하는것은 時代錯誤일것이다 現代의 靑年의 問題는 階級問題의以前의 그것이아니고 이것을 이미 지나버리고 出現하엿다는것을 理解하지안흐면은 안된다。

푸로레타리아ーㅌ를 第四階級으로불수잇스면은 靑年은 第五階級으로 부를수잇다 靑年이 即現代의階級 現代의 新興階級이다 (日本評論昨年十一月號 現代와靑年 所載)

ーー이것은 얼마나 痛快하고 明朗하고 甘美한論調가아닌가? 그러나 眞理는 반드시 痛快하고 明朗하고 甘美한곳에 잇는 것은아닐것이다。

勿論 室伏氏는 現代靑年의政治的意味의 重要性을 또는 靑年그것의 長點을 高調하기爲하야 이러케말한듯하나 우리들은 靑年을 論함에잇서서 靑年은어데까지던지 階級이 아니라는그것이다。

靑年이라고 우리들이말하는그것은 原則的으로 生理的見地에서 理解하며 規定하는 社會層의 하나인것이다。

即 女性이라함은 性을 基本的規準으로하고 規定할수잇는社會層의 하나인것과도가티 嚴正한意味로 靑年 女性 學生 은 本質的으로 階級을構成하는것이 아니고 社會層을 各各 構成하는것이다。

그럼으로 室伏高信氏의靑年論은 社會階級과 社會層의錯覺에서 그의理論全體의誤謬의出發點을둔것이다。

甘美한詩的律動音띤 論調다도 嚴正히 科學的으로 述語의 正當한 科學的使用을 이른것은 何等의 理論的價値를 차즐수업는것이다。

最近의 따씨즘理論은 全體的으로 이러한缺點을 가지고잇는것이다。

靑年을 한社會層이라고 規定함은 靑年層의 그속에는 뿌루조아階級에 屬하는部類도잇고 中産階級에屬하는部類도잇고 또는 無産階級에屬하는 部類도잇는것을 우리들은 理解할수잇슴으로써이다。

……勿論 現代에 잇서서 두階級의對立을 否定하지안는다 그對立은 現代에잇서서 重要한意味를가지고잇는것은事實이다。

靑年은 恒常新興階級에 屬한다 滅亡하는 階級과 靑年은兩立되지 못한다。그러나 社會는 이러한 思想家들의 생각하는것보다도 一層復雜한것이다 이곳에 맑쓰主義의轉落이잇고 이곳에 맛시즘의 問題가잇스며 靑年의 問題가잇는것이다。

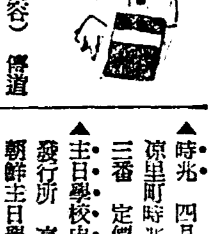
오늘날에는 벌서 뿔조아도업고 푸로레타리아도업다 뿔조아도 푸로레타리아도 벌서 옛날의것이다 뿔조아階級은 本來부터이고 그다음『푸로레타리아階級도 벌서 現代의擔當者도아니다』고 未來의擔當者도 아닌것이다』

日本 評壇의 寵兒ーー室伏高信氏의 眞意는 那邊에잇섯든지 모르나 우리들은 好意的으로解釋해본結果 室伏氏가 靑年의長點과 靑年의 重要性을 高調하는남어지 明白한 모ー든科學的認識을 一朝에 埋葬하려고 努力한듯하나 그러나 正當한科學的認識은 不死身의 生命을 內包하고잇스니만치 뭇끄트로埋葬하여버리기는 不可能할것이며 그러고 眞理는 恒常 錐尖과도가티 虛僞의주머니를 뚤고낫다나는것이니 그럼으로말미암아우리들은 그것에對한 安心과信賴를가지게되는것이다。

果然 現代에는 室伏氏의말과가티 뿔조아지ー도업고 푸로레타리아ーㅌ도 업게되엿는가?

인제 다시한번 室伏高信氏의靑年論을 引用하고자한다

新刊紹介



▲새사람 第四輯(內容) 傳道點、生死片感、自我發見과人格統一、未來의建設者等 其他 發行所 京城觀里町一〇八 福音社 振替京城八〇七九 定價二十錢

▲게자씨 四月號 發行所 平壤府新陽里六五의六 게자씨社 振替京城五一三一番 定價十錢

▲監理會報 第五十三號(月二回) 發行所 京城府冷泉町三一 基督敎朝鮮監理會總理院 振替京城一八三七三番 定價一部五錢

▲基督申報 三月二十四日號 發行所京城府壽松町一一六 基督申報社 振替京城三〇八六番 定價一部五錢

▲活泉 四月號 發行所 京城府竹添町三丁目三五 東洋宣敎會聖潔敎會出版部 振替京城一一五五〇番 定價二十錢

▲時兆 四月號 發行所京城府淸凉里町時兆社 振替京城五七四三番 定價一部 金十錢

▲主日學校申報 第八〇號(月刊) 發行所 京城府鍾路二丁目九一 朝鮮主日學校聯合會 振替京城一四六三八番 定價一部四錢

▲聖貧 第一卷第一號 發行所 釜山府草場町三丁目三 聖貧學社 振替釜山八六三一番 定價一部 金五錢

▲慶北佛敎 四月號 發行所 大邱府德山町二六一 慶北佛敎協會

▲文園 第一輯(內容) 創作 詩調 詩歌 隨筆等 發行所 大邱府東城町二丁目九 大邱文園社 定價十五錢

▲朝鮮競馬 昭和十二年春季特輯號 發行所 京城府松月町一一二 朝鮮競馬社 定價八十錢送料六錢

▲啓明時報 第三十七號(月刊) 發行所 京城府仁寺町一五二 啓明時報社 振替京城九二四〇番 定價一部五錢

昭和十二年度 市內各專門學校入學試問題 ⑲
(延禧專門)

國語科

一、左ノ文ヲ平易ナル口語ニテ解釋セヨ
飛鳥川の淵瀨、常ならぬ世にしあれば、時移り事去り、たのしびかなしび行きがひて、花やかなりしあたりも、人住まぬ野らとなり、變らぬ住家は人あらたまりぬ。桃李ものいはねば、誰と共にか昔を語らむ。まして見ぬ古のやむごとなかりけむあとのみぞ、いとはかなき。

二、左ノ文中ノ片假名ヲ漢字ニ改メヨ
深夜竊かに(1)(アングウ)の櫻樹を(2)(ケヅ)つて一詩を題し人臣の至誠を(3)(ウンジヤウ)に奏して(4)(エイリヨ)を安んじ奉つたのは備後三郎である若しそれ吉野朝と櫻花との關係に至つては(5)センザイのモト)、人をして言ふべからざる。(6)(カンガイ)にその(7)(ソデ)を(8)(シボ)らしめる。

漢文科

一、句點을加하고朝鮮文으로意譯하라
平壤練光亭在大同江上江山之勝殆無與比其前爲德巖其左三四里許爲綾羅島山顚有乙密臺復有峰曰牡丹其下有浮碧樓亦臨江其前有綾羅島白銀灘自浮碧樓至練光亭一帶江岸里如畫圖花朝月夜令人心醉

二、單語를朝鮮文으로 解譯하라
一、翻楚
二、杜撰
三、私淑
四、先妣
五、嫫母

三、朝鮮文을漢譯하라
산머리에해가처음오른다。꼿피고물흐른다。배우지아니하면어둡이업고부즈런하지아니하면이룸이업다。남이한번에능히하면나는백번하라。물닥기를잘하는이는적은일에삼간다。

英語科

I. 和譯セヨ
Although in his own day many people thought Columbus to be insane, the world to-day honors him as one of the greatest and noblest of men. He died without realizing the fact that he had discovered a new world. He was the first man who ever dared to risk his life to prove that the geographical ideas of his time were false. He had the belief that the earth was round, and the courage to venture forth to prove it.

II. 英譯セヨ
今度ノ第十二回オリムピク大會ハ三年後東京デ開催サレルコトトナツタ。カネテカラ、オリムピクニ憧レヲ抱イテイタ、スポーツ好キニトツテハ絶好ノ機會ガヤツテ來タワケデアル。僕ハ元來スポーツヲサホド好マナイ。シカシ又ト得ガタイ機會ダカラ暇サヘアレバ見ニ行キタイト思ツテ居ル。

III. Correct mistakes, if any, in the following sentences:
1) Study English is difficult.
2) My brother raised about five o'clock this morning and took a walk.
3) I told them that I will go there to-night.
4) He wishes to be many of the wonderful men in the world.
5) To be a brave man are to be a good soldier.

IV. Answer the following in complete English.
1) Where does the sun rise?
2) How many days are there in a week?
3) How did you come to school to-day?
4) What form of recreation do you like best?
5) What do we do with a pen?

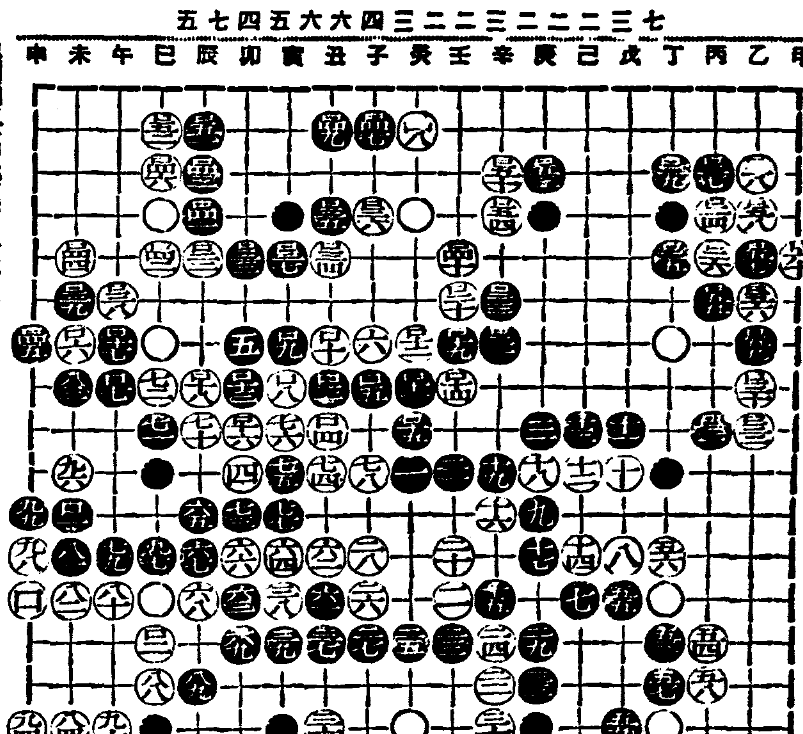
朝鮮語科

一、左記單語의뜻을말하고、그것으로써文(월)을하나씩지으라。
1、꽃대앙 2、고지끗대로
3、부썩부썩 4、불꽃다
5、엇둘ㄱ 6、조출하다
7、조아말다 8、시룸하다
9、끼니 10、널문

圍碁對局譜 ー10ー
本社主催

白 盧史楚
黑 蔡極文
四目半減

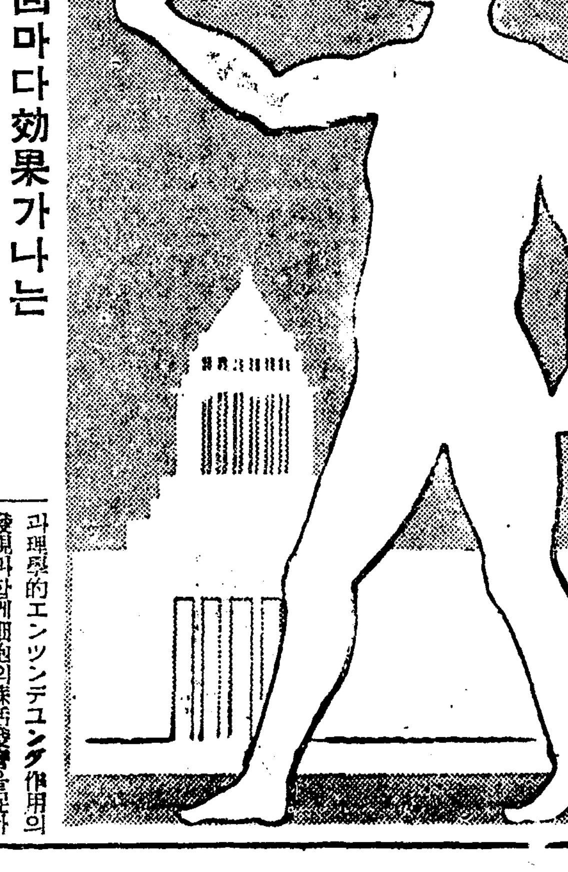
申의七 巳의三 子의二 癸의二 丑의二 辛의二 巳의三 庚의二 辛의四 丙의六 乙의六 乙의五 乙의四 乙의七 甲의五



傍觀記

黑四五(申七)는 午二方面의絶對必要이다 白五四(辛四)에 至하야 萬丈波瀾은 趨勢를判明할뿐아니라 碁勢의均衡은 老棵 國手의 熟熟한 敏腕이 表現된感이有하다 白六〇(甲五)은 兩七를成功할必要가有하다

使用一回마다効果가나는 發育復活의合理療法
◇ホリック眞空水治器의偉力



性器短小 또는畸形(屈曲、彎曲)을 發育을正常하게함에는 從來의方法으로는 到底히뜻대로目的을達할수업섯다 그러나 物理療法에依한「ホリック眞空水治器」가생기면서부터는 이러한性器不全者를救援해내는唯一한길이 터진것이다

機能衰弱 不自然行爲의害 過度等으로因한 生○器機能障害衰弱諸症(陰萎、早漏、遺精、夢精)性神經衰弱等에 胃害를닙어 完全한性○을 發行키어려운사람이만타 이것을根本的으로救濟하는『ホリック眞空水治器』의效能은 他姑息療法의追從을不許하는 學理的根據를가지고잇다

本器의作用 米國醫科大學敎授ホリック博士가 發表한 物理的眞空水治療法은 實로世界的一大發見이며 그應用療器가 即「ホリック眞空水治器」이다 이作用은 眞空吸引力과水治法을併用하야 性器에直接作用을하며 血液의流集에依한 局所榮養과理學的エンツンデユング作用의發現과함께細胞의蘇活發育을促하고 同時에호르몬의內分泌를旺盛하게하며 生○力의復活과相互하야 機能障害까지도 回復식힌다

醫學博士五十餘氏가 實驗한結果 有効를證明推奬함을바든本器의名聲은 어제海外에까지알리여저서 輸出이 만히되고잇다

本器는個人의秘密自療에適合한 小型堅牢、使用簡易安全、一日一回十分間應用으로 一回마다그効果를信任할수잇다。性的缺陷은그대로두면나종에는 不治症이되고만다。업는治療를하야서 男性的健全體가되며 成功을하여야한다。

醫學博士五十餘氏 實驗證明推奬
登錄商標 ホリック眞空水治器
金五圓 送料 內地 二五錢 植民地 五五錢
◇包莖~~짜르지안코自己가 密히成形할수잇다 ホリック包莖安全器 金四圓 送料 內地 二五錢 植民地 [illegible]
◉代金引換小包는 送料十五錢增
=說明書添附=
◉効果不全한模造品이잇스니반듯이ホリック眞空水治器를[illegible]
東京市芝區神谷町十八 東京 新療法硏究所 電話芝三三三一 振替東京七七三九

無代進呈 圖入說明書
◇葉書로申込次第 詳細하고알기쉬웁게記述한 圖入說明書『性의新知識』을 無代密送한다
◇또한同時에 觀器를求買하실이는 開閉를보신後에 注文次第嚴重荷造하야 匿名으로密送한다

青年奮起の時!
生○器欠陷は成功を妨ぐ
男子는읽어야할記事

英雄은어째 酒色을즐길까

예전부터 天下의 英雄豪傑은 모두酒色을조와할뿐아니라『英雄은酒色을즐긴다』고까지일컷ㅅ다 酒色의豪傑이는 健實치는안흐나 秦始皇은 千名이나되는侍女를 거느리고잇섯다는 史實까지도잇다 英雄豪傑이 어째서普通以上으로 酒色을 가까히하는가하면 英雄이라고할만한人物은 第一로身體가조코 그만큼生理的要求가程度以上을넘게되는때문이다 卑只 體力이强健할뿐이아니라 腦力的으로도 優秀하고보면 一世의英雄이라고 崇高를하게된다 그體力腦力의要素라고하는것이 即 最新學說『內分泌』에依하는 호르몬의綜合作用이니 生殖腺호르몬은 그가장重要한것이 되고잇슴으로 學理的으로 究明하게되엿다

體力腦力과 男性호루몬

生○腺호르몬은 勿論生殖腺의內分泌機能에依하야 産出하게된다 따라서 生○腺가健全할사록內分泌도旺盛해지는것이니 體力優秀、頭腦明敏ーー그가장傑出한者는 英雄豪傑이될만한資質이잇슬것이니 一面 性호르몬의分泌旺盛에依한性의要求도 또한普通以上으로旺盛해지는것은 또한無理라고할수는업다 英雄은 酒色을조화한다。뒷술도無論치안는大醇家도 또한體力이優秀한證據이니 即生○器의健全하고안한것은 體力腦力에非常한影響을 만히주게한다는것이 호르몬學說에依하야 立證되엿다

性的缺陷과 ホリック療法

現世上에서 成功을하고저함에는 남보다 몃갑절되는 實力을가짐이必要한時代임에도不拘하고 世上에는性器不全 性的衰弱으로 男性的資格을喪失하고 體力腦力도衰退하고만사람이 만타 이러고보면成功은커녕世上에落伍者가되여一生을망치고말게된다 性的缺陷이얼마나成功을妨害하고 肉身의不幸이되는가를알아서지라 우얼는効果觀面인ホリック療法에依하야 지금當場에根本治療를하야 希望과喜悅을가슴에안고나가기를勸諭하는바이다

春 美貌の建設

ビボウ ケンセツ

美しくなる爲の法則は 化粧品の正しい使ひ方

ウテナクレンジングクリーム

우데나구렌징크림

化粧은먼저살결의 完全한淸掃로부터

湯水를쓰지안코비누로잘안씨처지는때와티가 簡單히 떠러저芯부러어여뿐地肌를創製

朝夕의洗顔과化粧을떨굴때우데나구렌징을若干목에서부터얼골에골고루문지른다음까ー제나脫脂綿으로充分히닥거냄니다 어떠한때나잡티나뭇텨운化粧도緩和한作用으로크림에溶解되여排除되며살결은毛孔속까지完全히淸掃되여서어여뿌고健康한살결을만듬니다

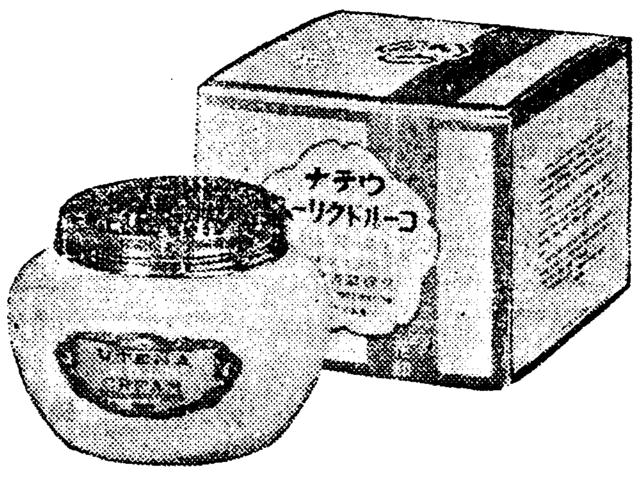
ウテナ(花印)コールドクリーム

우데나 코ー드크림

榮養이살결을美化식혀

밤새에훌룽한柔肌를만드는榮養効果

살결을完全히 淸掃한뒤에는 반듯이 充分한榮養을주서야합니다。 우데나 콜드크림은 滲透性이 强한純脂肪性 榮養크림이오니 就寢前에 가벼히맛사ー지하는것뿐으로 榮養分은 살속깁히滲透하야皮脂를 調節하고 新陳代謝의機能을 旺盛하게하야 하로밤사이에훨신血色이조코 生生하고 어여뿐 살결을 길러드립니다……



ウテナ(雪印)バニシングクリーム

우데나 크림

化粧을잘할수잇게살결을기르는化粧下

化粧바탕에는반듯이우데나바니싱크림을 발러주십시오 白粉을 살결에서 산듯하게살리고 化粧이 밀리지안케 防止하는同時에 强力한 整肌作用으로 주름을곱게기르고 脂肪의分泌를 調節하야彈力이잇는 어여뿐살결을 기릅니다。

ウテナレモンクリーム

우데나 레몬크림

植物性美肌素를配合 理想的인整肌料……

우데나레몬크림은、 植物性美肌素페쿠친에다가 살결의 榮養素가되는라노린을配合한中脂肪性 크림이닛가 살결에 시언스리퍼지여 强力한美肌作用으로 살결을 美白하게하는 同時에榮養이 充分이滲透하야 맷끈하고 潤滑하며生艶한살결을길러 드립니다

ウテナ粉白粉

우데나

粒子에獨特한工作이 잇는훌룽한粉白粉

立體的인色感이個性美를發揮한다

우데나粉白粉은 微粒子에다가 獨特한 工作을 加하얏슴으로 먹고 퍼짐이 훌룽하여 自然的이며 濃淡이스지를안코 吸着力이 優秀한때문에 化粧이밀리는일이업고 오래지탕할수잇서 近代的인明朗色은 살결의美를充分히 살리여서 個性的인化粧美를發揮한다합니다

ウテナ化粧料本舖・久保政吉商店

指名手配로잡은"眞犯"
意外·證據不充分?
犯人供述이犯行當時狀況과不合致해서
平北警察部調査員再急派

江界殺人強盜犯에
眞犯?……誤捉?
重大疑雲低迷

【新義州】루보지난사월이십삼일평북강계군어뢰면풍청동(江界郡魚雷面豐淸洞)김택린(金澤麟)의집에 침입하야 일가족여섯명을살상한 살인강도범인으로서 강계서에서 지명수배한 가튼등사는 김만복(金萬福)을 강계서는 물론、만포(滿浦)초산(楚山)、위원(渭原)등 각 경찰서가 총련합하여가지고 연이원사만명을 동원시겨 수사한결과 사건발생십일만인 지난일일 위원읍내에서 위원서특별경계반이 체포하야 취조중이라함은 당시도경찰부에서 범인체포하기까지의 경로와 고심담을 등사하야각신문사에 발표하얏든것이데 그후경찰서에서 취조한바에 의하면 범인의말이 범죄당시 상황과맞지아니하여서 진범인으로 인정하기에는증거가 불충분한감이잇어 어려운점이 잇다는바 이는경찰위신에관하야는 중대문제 임으로 사건을 극비에 부치고 지난팔일경찰부 보안과(保安課)주전(住山)경부보를 강계지방에급히파견해서 진상을 규명하기로되엿 사건에 적지안흔 흥미를끌고잇다

奉天初有의우리
中等校東光學校
今月七日開學式擧行

【奉天】지난칠일오후두시 봉천북릉(北陵)의소림원을 배경으로한 보합보(保合堡) 보통학교정에서 봉천동광학교(東光學校)개학식이 거행되엿다 만주의보졸일기로는 보기드문 쾌청한날 만주에서처음우리손으로되는 중학교의첫개학의웨치는 소래를드르려고 남북만각지에서 관민유지들이 모혀드러 보합보지방의 유사이래 첫성황을이루웟는데 정각이되자 신입학생의 입장이잇고 학부형과래빈의착석의뒤를이여 교장김창호(金昌浩)씨의회훈을 비롯하야 리사측으로 지석모(池錫模)씨의 동광학교가 되기까지의경과가잇고 학부형측으로 김동기(金東箕)씨의 축사가잇슨후 일백오십여명 건아의 우렁찬 노래와함게 장엄한 개학식이 끗낫다 이리하야 오랫동안을두고 동교리사제씨가 쿠력하야오든동망하교는 개학의깃봄을보게되엿고 뒤이여 학부형회를열고 학교와 가정과의 련락에대한것을토의하얏다고한다

라지안는이가업스며 그뿐안이라 이외에도 년년히당지교유사업에 수백원식쓰지안는해가 업다하야 특히청년인씨의 갸륵한뜻은가히 모범될만하다고 칭송이 자자하다고한다

瑞山、仁川間連絡
優秀貨客船就航

【瑞山】충남서산은 인천항과의 련락이 빈번하야 군내각처에서 인천련락발동선이 매일왕복하는터인데 작년십월 녹도환(鹿島丸)사건발생이래 려객의불안심이 저욕이 크든바 금번 조선운송주식회사인천지점에안부에서 종래 인천서산간에 항해하든 다른배에 비하야 약두시간이 빠른데 쾌속선제일조운환(第一朝運丸)과제이조운환(第二朝運丸)의 두척을 신조하야 서산군팔봉(瑞山郡八峰)에 항해를 개시하고 그동안 준비에 분망중이든바 지난일일 초취항을단행한바 성적이 매우 량호하야 일반의인기는 집중되야이엇다한다

回甲費를節約
四百圓을喜捨
李鍾馥氏의特志

【竹山】경기도안성군이죽면죽산리(安城郡二竹面竹山里)이종복(李鍾馥)씨는 전부터 자선사업에 뜻이 기픈분이던바 금년자기부친회갑(回甲)에당하야 수경비로자기가거주하는 당지죽산공립보통학교에 현금이백원 죽산소방조에 이백원 합계사백원을 수일전각각회사하얏슴으로 일반의 칭송이놉다한다

淸津簡易學校
五月부터開校

【淸津】지금까지 간이학교(簡易學校)는 주로 농촌에 한하야 설치되든것인데 금년부터 새로히 도시에도 설치하기로되야 제일후보지로 청진이결계되든중 지난일일부로 정식인가가나왓다 동간이학교는 청진제일공립보통학교에 부설되야 수업년한이 개년으로하고 금년의 신입생은 팔십칠명을 모집하고잇다 입학자격자는 학령초과아동으로 년령십세이상의 아동을 이년동안에 사학년제보통학교과정전부를 가르킨다한다

麗水邑內에大火
製材所等六棟燒失
損害額이約八千圓

【麗水】지난칠일오전두시경 려수읍동정(麗水邑東町)김채규(金采圭)씨의 경영인제재공장(製材工場)에서 출화하야 이웃집 오동과 함께전소되엿는데 불난원인은 공장의직공들의 실수에잇다하며 손해액은 약팔천원에달한다는바 인명에는 하등의손상이업다고한다

棉作支場에火災
損害額五千圓

【龍池洞】평남룡강군룡강면의산리면작지장(龍岡面義山里棉作支場)관사에서 불이나서 때마침 맹렬한남풍에 회기는 충천하여일가가 전소되엿는데 피해는약 사오천원에 달한다하며 원인은 목하조사중이라한다

長東面民의宿願
普校設立實現

【長興】장흥군장동면(長東面)에서는 오랫동안 갈망하든 보통학교가 금춘에실현 되엿다는데 보교설치비를 희사한 유지씨명과 금액은 다음과갓다한다

安亨淳 六百圓 丁鏞仁 六百圓 安衛中 四百圓

南旨에도火神發動
五戶五棟이全燒
原因은아이들불작난?

【南旨】봄가뭄이 한동안 계속되는요지음에 화마가 발동하야 오호오동(五戶五棟)을 소진한사실이 지난칠일에 경남남지(南旨)에 생겻다 칠일오전십시반경에 유봉개(兪奉介)집에서 출화하야 때마침부는바람에불길은 더욱일어서 것잡을수업는바 소방대와 두민이 협력하여 필사의노력으로 진화한결과 영시반경에겨우 진화케되엿다는데 피해가족들은 궁춘을경과하기도 어려운 요지음에 그들은 갈곳이업서 가로에서 방황하는모양은 목불인견의 참상이다 출화의원인은 아이들의불작난이란설이 가장유력하며 피해액은 목하조사중이라고한다

有志들救濟運動

별항보도와가티 이재민을 구호하기위하야 유지 김봉한 남말룡(金鳳漢 南末龍)등제씨의활동으로 집집마다 푼푼이모은동정금이 당일엔벌써 삼십여원에달하엿다고한다

普校入學査定노
一對三의強率

【榮州】보통학교에도 입학난의 문제가 우후죽순처럼 일어나기시작되 경북 영주지방에서는 군내각지의 입학난이 잇슴은 물론이어니와 그중에일 심한곳인 영주공립보통학교에서는 남자칠십명과 여자삼십명 한게백명을 모집하엿는데 지원자수가 삼백삼십이명의 다수이엿슴으로 당국자는 심신사정하야 지난사월오일에 발표하엿고 그남어지는 중도에서 방황하는자가 무려삼백명의 다수라는대 발표되든당일은 인산인해를 이루워서 우승과 우름의 히비극을 이루웟스며 아직까지도 불평만만의학부형들은학교문울지키고잇다한다

鐵原公普講堂費
千圓喜捨
寅目面韓達龍氏

【鐵原】철원군인목면(寅目面)에사는 한달룡(韓達龍)(七一)씨는철원공보강당건축비를 모집하는중이라는말을듯자별로녀지도못한중에 금일천원을자진하야 내여노앗다하야 일반은씨의장거에놀

鐵原漣川에橫行든
假刑事團近送局
鐵原署의取調段落

【鐵原】작년팔월에 포천영평(抱川永平)주재소에서 자전차두대를 절취함을비롯하야 포천 련천 철원(抱川,漣川,鐵原)의 각촌락을두루다니며 애매한사람을 포박하야 압세우고 지폐위조니 도박이니 범인수사니하며 가택수사후신체검사를 당당히하며 발견되는 돈은 잇는대로 압수하야간다고 하면서 횡행하는 형사단이잇서 각지경찰서에서는 경쟁적으로이 범인을잡으려하든바 지난사월일일에 비로소 철원서원이 안변까지 추격하야 네명을모두잡아 가두엇다는데 범인의주소급성명은 다음과갓다고한다

抱川郡蒼水面伍作里 安炳勳(二二) 鐵原郡葛末面內垈里 洪五鳳(二九) 鐵原郡葛末面內垈里 尹泰鳳(二六) 抱川郡蒼水面伍作里 朱順京(二九)

"푸도마인"中毒으로
十三名死傷騷動
道衛生課에서는係員을急派
平北雲山郡下의慘事

【新義州】평안북도중부지방일대에는 매년도야지고기에서생기는 「푸도마인」중독사건이 빈발하야 다수한생명을 빼아슴으로 도위생과에서 그방지대책에 크게머리를 알코잇는데 또다시운산군운산면조양동(雲山郡雲山面朝陽洞)운산군성면고성상동(城面古城上洞)의 두동리에서 한꺼번에 열세명이 도야지고기를먹고 「푸도마인」중독을 이르켜 벌서 두명은 죽어버렷슴으로 급보를 접한 도위생과에서는 지상호조사하기위하야 작일오후 기술원 박지형(朴鍾亨)씨와 좌등(佐藤)순사를 현지에 급파하엿다한다

巨額土地提供
市場擴張基地로

【延安溫泉】연백군 온정면금성리(延安郡溫井面錦城里)에 잇는 토지이천구백칠평의방은 다음나섯사람의소유인데 금번연안온천미곡우시장(延安溫泉米穀牛市場)기지로 기증하엿는데 일반사회에서는 기지를회사한 제씨에게 감사함을 마지안는다는데 기증자의 씨명과 평수는 다음과갓다고한다

趙舜灣 一、四六七坪
海老名吉助 一、一○五坪
朴在冀 二四四坪
車連弘 六八坪
邊鎭植 一三坪

牧丹峰下遊覽道路
不遠間工事竣工

【平壤】절승모란봉공원아래인장경문(長慶門)에서 청류벽(淸流壁)밋을지나 주암산(酒岩山)까지에이르는 연장삼천삼십「미돌」의 유람도로는 작년가을부터 비공이만삼천삼백원을드려 공사에착수하엿는바 벗꼿철까지에는 완성되리라는데 넓이가 이전에삼「미돌」이던것이 륙「미돌」로서종래불편하든 자동차교통의편리는 물론 엄마큼한홍수에도 침수되지아니하리라고한다

平壤

第十一回 全朝鮮蹴球戰

▲時日 五月六、七、八의三日間
▲場所 箕林里公設球場
▲主催 關西體育會
◇後援 朝鮮日報平壤支局

長篇小說 그의自敍傳 【108】

長白山人 作　熊超 畵

북경 (二十)

나는 내병이 폐병인것을 완전히 알게되엇다。길림서와 북경서 얻어맞은것만이 무론 직접 원인은 아니다。K학교에서의 과로 치따에서부터의 심려、더구나 마가렛과 엘렌을 맡아가지고 오는 일년동안의 심려、그중에도 최근 북경에서、원고를 많이 쓰노라고 한 피로 이런것이 모도 합해서 나는 마츰내 이런 큰 병을 발하게되것이다。내가 최근에 점점 수척하는것이 그병의 시초엿던것이다。

나는 원래가 건강한 몸은 아니엇다。부모가 생존하섯던 때에 내가 잔병을많이 앓앗던것은 독자 여러분도 기억하실것이다。이러한 체질을 가지고 이러한 피곤한 생활을 한것이 그결과가 이 병을 유인한것이엇다。

나는 죽는 일에 대하여서는 비교적 두려움이 없엇다。다만 오래 앓을것이 걱정이엇다。손에 돈 한푼 없이 어디서 이 병을앓나? 내가 앓고 누으면 마가렛과 엘렌은 어떠케하나? 만일내가죽으면?

이러한 궁리를 하고 하던끝에 나는

『하나님이 나보다 더잘 아신다。모든것을 하나님께 맡기고 나는 내 힘것 하면 고만이다』

이러한 결론에 달하엿다。『修人事待天命』은 동양에도 잇는말이지마는 내 이결론은 누가복음 십이장에서 온것이엇다。나는 이 이치를 꼬이꼬이 느꼇다。이것은 느낄 때에 내 마음은 평안을 얻엇다。적어도장래에 대한 근심은 극복할수가 잇엇다。내일 일을 위해서 염려함으로 무엇이 되느냐 오직 오늘에 할일을 힘것 정성것할것이다。나는 오늘밤 잠이들엇다가 내일을 다시 못 볼는지도 모른다。만일 하나님이 원하시면 나는 내일하로를 더불것이다。그러면 내일은 또내일하로에 할 일이 잇을것이다。그러면 래일이 또 오늘이 된다。내가 살수잇는것은 언제나 오직 오늘뿐이다。언제나 오늘이 내 생활의 마즈막날이오、동시에 전부다——나는 이러케 생각하엿다。

그러므로 내가 앓는것도 오늘뿐이다。래일도 앓을 생활이 잇섯는지 모르거니와 그것은 오늘에 내가 알바가 아니다。그것을 아는 이는 오직 하나님뿐이다。마가렛과 엘렌을 맡은것도 하나님이오 내가 아니다。나도 내가 알지못하거든 하물며 남이랴? 그러므로 내가 죽더라도 마가렛과 엘렌은 또 사는 날까지 살아갈 길을 찾을것이다。나는 이러케 생각하고 안심을 얻을수가 잇엇다。

나는 그때에 아직도 인과의 법측을 믿음줄을 몰랏다。오늘이 래일의 인이오 래일이 모레의 인이오、인 잇는 곳에 반다시 과가 잇고 과를 볼 때에 반다시 그 인을 찾을수잇다는 이치를 몰랏다。내가 오늘날 앓는것도 어저께까지의 내가 지은 업의보인줄을 몰랏고 다만 나로는 헤아릴수없는 하나님의 섭리라고만 생각하엿다。그러하기때문에 내 병이 어듸서 왜 온것을 나는 알지못하엿다。그러나 나는 모든것을 우연케 돌리지아니하는 생각을 가젓던것을 고맙게 생각한다。그리하여더면 내 마음에는 얼마나 원망이 많앗을가。얼마나 내 기막힌 처지에 대하야 가슴을 치고 이를 갈앗을가。모든것이 다 하나님의 하나님에서 오는것이라고 믿기때문에 내게는 원한은 없엇다。그러나 오직 하나님의 하시는 일이 왜 이러케 무자비할가、왜 이러케 인생에 가난이 잇고 병이 잇고 죽음이 잇고슬픔이 잇을가、왜 사람들이 서로 미워하고 싸울가——이러한 일에 대하야 때때로 하나님의 자비성을 의심하고 원망하는일도 없지 아니하엿다。

『하나님이 어듸 잇나?』

이러한 소리가 나오는 때가 잇엇다。그러나 만일 내가 인과를 믿엇던들——물리학이나 화학에서 배운대로 물질도 에네르기도 불멸, 오직 인과의 원리로해서 모든 변화 즉 모든 현상이 나타나는것을 믿는 모양으로 사람의 생활도 개인이나 가족이나 민족이나 인류전체나모든 인과의 이치로 고락과 흥망과 성쇠가 잇음을 알앗던들 나는『왜 이럴가』하는 의심이나 원망을 품지아니하엿을것。

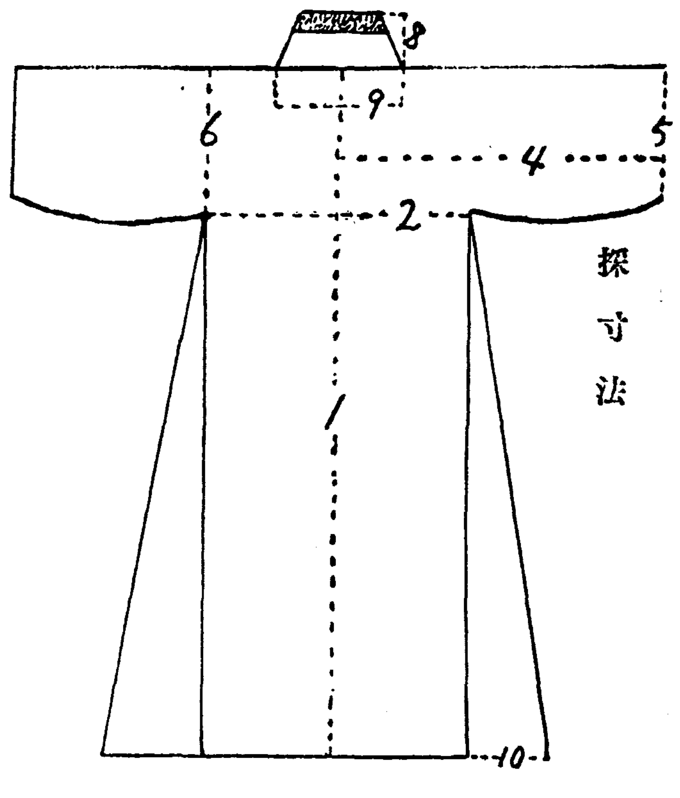
『오 내가 받을것을 받는구나』하고 고개를 한번 끄덕이고는 내일을 위한 인을 짓기에만 힘을 썻을것이다。

一手販賣權獲得
代理店大募集

裁斷、體裁、裁縫에百%의技術을다하고價格至廉한
高級羅紗製周衣大豫約販賣開始!

一、全朝鮮各市場所在地에代理店을設置하고弊屋羅紗製周衣의販賣를代行케함
一、代理店經營者의資格은
一、綢緞布木商又는雜貨商等을多年經營하는人
二、活動能力이豐富한有爲의人에限함
三、代理店規則書、見本、說明書、型錄等을申込次第送呈함(但郵料其他實費三十五錢을要함切手代用可)

○市內註文은(電話로下命하시던지直接來臨하시던지任意로하여주시오
○地方註文은代理店에下命하여주시오며代理店設置가아니된地方에서는直接하여주시오며型錄、生地見本註文에所用되실時는見本其他實費十錢을보내주시오(郵代用도可합니다)



京城府仁寺町九五
羅紗・洋服 羅紗製周衣 ㊎新羅屋
電話光化門一二二七番
振替京城二六二一四番

堅實家庭工業
內外地를勿論하고日常消耗品으로國의販路를有하고生活安定되고簡小資本으로收入豐富한工業으로近來不問自宅에서製造하는單하게年中就業製品은當社에서永久이引受材料는提供함(案內書無代進呈)
大阪北區空心町二丁目 株式會社 大同貿易商事 電話堀川五五○番

スポーツ用品と服裝
京城黃金町
大京スポーツ商會
電光二五八二番
振替京城二五八七八番
カタログ進呈 要送料三錢

봄철이되면 조고마한不注意로부터운中耳炎、蓄膿症의原因이되나 귀지알는것과코병들은、初期에얼는獨逸ボリツエル博士의處方에依한權威잇는本劑로
耳鼻の病に
大木耳鼻藥
二十錢・三十錢・五十錢・一円 全國有名藥店にあり
發賣元 大木合名會社 東京神田鍛冶町

科目 文化刺繡、東洋刺繡、佛蘭西刺繡
京城手藝研究所 研究生講習生募集
學則及實物寫眞無代進呈
四月十八日開講 京城橋南町一二五 京城手藝研究所

中國語速成科、英語科、數學科、物理化學科 (高普三四五年程度)
京城外國語學院夜間 生徒募集
學則要參錢切手、開學四月十二日 京城府授恩町 (電光一五五五)

創立十五週年記念

創立十五週年間 四海僉位의特愛하옵신 惠澤을蒙하와 日日業務繁榮함으로 今般左記場所로 移轉하온後 誠心誠意土木建築에 精勵코저하오니 倍舊愛顧하심을 仰望하나이다
京城府鐘路通五丁目三五五
土木建築 吳工務所
電話光一九六七番

四月十一日부터
古今美容化粧品展覽會

於六層호-ㄹ
京城 和信
◆優良化粧品金五十錢買上에……
粗品進呈・또 抽籤으로 明治座招待

和洋服大型覆器と解体式洋服タンス

和洋服大型覆器 (完全折疊式帶覆附自動開閉裝置)(洋服掛六個付)
特價 九圓八十錢 (定價十二圓)
本品은 和洋服六着分以上을 收納할수잇고 어떠한室內에서 어데던지 거러둘수잇는 品下兩用인 大端히便利한것으로 카-뎅은 厚地布綢交織의 스마-트한것으로 室內裝飾도되다
寸法 카-뎅五尺 橫 二尺七寸、縱 一尺七寸五分
一割의小包送料 代引一圓○五錢
完全折疊解體式自動開閉裝置
解體式洋服檣 (洋服掛六個 帽子掛四個付)
特價 十四圓五十錢 (定價十八圓) 小包送料……二圓十錢
寸法 高 五尺二寸五分、橫 一尺七寸、縱 一尺七寸五分
놀라지마라 宏大한洋服檣을 全部折疊하야 小包二個로서 모리건곳에라도 보낼수잇는 發明이完成되엿다。카-뎅은 地錦絹交織의優美한것이다。
完아大原
特約店募集 (規定書進呈)
各種洋服タンス製造直賣
名古屋市中区老松町
伊藤利商店
振替名古屋一〇三七七番 電話中三九九六番

經濟說 軍擴生産力 ❶

世界의生産力水準은 依然히 急上昇의「코ー스」로서 特히 昨年下半期부터 顯著하얏다。그것은 단지 量的으로 珍奇이엇스니 이怪物의 正體는 膨大軍備計劃이엇다。그럼으로 生産力의 推進과 發展步調가 各國이오 生産力恢復의內容도 偏頗的이엇섯다。

一九三五年에잇서 工業生産力이 恐慌前에回復한것은 獨逸을 除하고 日本과英國뿐이엇다 그런데 一九三六年에는 獨逸、米國이 回復되고 또佛蘭西를 除外한 自餘의 諸國도 거의 一九三〇年의 水準에 到達하엿다。佛蘭西는 昨年秋 平價切下를 行한以來 徐徐히 回復되어오나 아즉 一九三四年의 水準에 達한데 不過하다。이러한 綜合指數의 上昇은 오며한內容을 가지는것인가 그는 消費財가 아니고 生産財인것이 注目된다。

×

가장 具體的인것은 主要生産物의 生産指數를 보면 一層明瞭하게된다。僅一年의 比較이나 그膨脹力의 急激한 것은 驚異할바로 그結論을 내리운다고 하면 다음의 諸點을 들수잇다

一、生産力의 昂進은 世界的現象이다。

二、그世界水準은 漸次로 一九二九年의 恐慌直後에까지 引上되엇다。

三、그中에는 벌서 恐慌時의 水準을 突破한 나라도 잇다。

四、그리고 生産力의 回復步調는 軍事豫算의 膨脹步調와 全然一致되는것

五、이統計中에서 日本이 顯著히 눈에떠어보히는것은 全혀 以上의 事情을 反映하는 結果로서 充分理解된다。

六、生産力回復의 中心點은 軍需工業의 異常한 躍進에 잇는것

七、따라서 各國生産力의內容은 더욱生活資料工業보다도 軍需工業으로 轉換하는 傾向이 强한것 等이다。

×

다음에 問題되는것은 消費의 急減退로 第一로各國의貿易狀態는 依然不振이다 輸出貿易에잇서서 恐慌前의 水準에 回復된것은 日本뿐이라나 此種의 狀態를 未免하고잇다 그러나 注目되는것은 各國이 모다 輸出에 比하야 輸入 回復의度가 높은것이다。그는 要컨대 戰爭工業의 異常한發展의 결과라 할것이오 또生産力의 回復程度에 比較하면 物價의 上昇率이 나즌것도 注目할바이다。더욱히 今年에 드러와서는 依然 物價는 世界的으로 上昇傾向을 보히얏슴으로 이點은 新數字發表와共히 形勢一變의 狀態를 示할것이다 그리고 右事情과 關聯하야 貿易의 减少 傾向이다 聯盟調査世界貿易指數(一九二九年을 一〇〇으로함)에 依하면 一九三四年의 一五五로부터 同三五年에는 一二六으로 低下되엇고 一九三六年(十月)에는 다시 一〇八까지 低下되어 이러한傾向으로보면 적어도今年中에는 恐慌前의 水準에 回復되지안흘가하는 觀察이有力한바 主要商品에 對하야 世界의 消費減退傾向을보면 如左하다。

主要國生産力回復指數 (一九二九年을一〇〇으로한指數)

	工業生産 三五年	工業生産 三六年	生産財 三五年	生産財 三六年	消費財 三五年	消費財 三六年	銑鐵 三五年	銑鐵 三六年	鐵鋼 三五年	鐵鋼 三六年	石炭 三五年	石炭 三六年	輸出 三五年	輸出 三六年	輸入 三五年	輸入 三六年	卸賣物價 三五年	卸賣物價 三六年
獨逸	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
白耳義	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
加奈陀	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
米國	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
佛蘭西	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日本	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
波蘭	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
英國	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
체코	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
瑞典	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—	—

主要商品의世界消費量

	三三年	三五年	三六年
小麥(千噸)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
砂糖 同	[illegible]	[illegible]	[illegible]
고무 同	[illegible]	[illegible]	[illegible]
石炭 同	[illegible]	[illegible]	[illegible]
石油(百萬바렐)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
錫(千噸)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
亞鉛 同	[illegible]	[illegible]	[illegible]
銅 同	[illegible]	[illegible]	[illegible]

(註) 石炭은 歐洲分만의 消貨 亞鉛은 英國 石油는 米國

右와가티 主要商品은 一齊減退傾向에잇는데 그는 近年稀有의일로 多言할것업시 軍需生産力의 膨脹事情을 反映하는것이다 그리고 이는 또最近에잇서서 國際商品의 狂騰을 말하는 一指標이다。

水稻品種更新 一層徹底期圖
全耕地面積의八割更新이지만 農務課長會議開催
總督通牒

朝鮮의 水稻種子更新事業은 大正十一年産米增殖計畫이 樹立되어 實施된以來 現在까지에全耕地面積의 八割까지 優良品種으로 更新되엇스나 最近에 至하야 郡、邑、面이 事務의 擴張에 伴하야 顯著히 更新事務가 粗漏케되엇스므로 總督府農林局에서는 過般來實施한 各道種子更新事務調査結果에 基하야 그 徹底를 期키爲하야 各道知事에 對하야 如左히 通牒을 發하얏다

水稻優良品種種子更新事務의 一齊調査에 依하면 實施上遺憾의點이 만코 朝鮮米의 品種向上으로보아 그事務의 徹底를 期하라

그리고 具體的方針을 協議키爲하야 農林局에서는 五月上旬에 各道農務課長會議를 開催하리라한다

私鐵買收案 特別議會提出?

本年度의 私鐵買收는 議會解散으로 實現不可能케 되엇는데 總督府에서는 目下그對策을考究中으로 十二年度交付公債로써慶北線(金泉=慶北安東間一八一、一粁)을買收코저 準備中으로 이미會社側과의 諒解가된 關係도 잇서 今年度에는 實現코저 總選擧後의 特別議會에 右法律案을 提出하야 成立에 努力할意向이라한다

阿吾地石炭液化 今月中에試運轉

咸鏡北道阿吾地石炭液化工場은 準備萬般이 整頓되엇슴으로 今月中에 試運轉을 行하기로되엇다 그리하야 五月初부터 年産五萬噸을 目標로 朝鮮燃料國策의 嚆矢가되리라하야 자못 注目을끌게되엇는데 右試運轉에는 穗積殖産局長이 出席하기로되엇다

寸鐵

日本貿易은 入超가작구늘어가서 累計三億五千萬圓에 肉迫

○

이러케늘다가는 큰일 아모리軍擴時代이기로니 重視할일

○

朝鮮銀行券이 中國大地에서 市場通貨로勢力을伸長 滿洲에서 더닥은中國으로「코ー스」를 밟구운세음

○

朝取證券部에서는 上場株를 작구增加 數만늘은것이 格이나 되지마소

○

軍糧充足의見地로는 政府所有米를 豐富히해야겟고 그리자면 米價는 世界的高物價에 쪼차올르겟스니 生活安定을標榜하는政府로서 措處가困難

○

그러나 念慮마소 위악이大衆課稅하면서 國民生活安定을내세우는政府이니까……

經濟界消息

◎御商聯盟總會=京城商聯盟에서는四月二十八日 午後二時부터京城公會堂에서 第九回定時總會를開催하고 本年度豫算 前年度決算事業計劃等을 附議하고午後四時 創立十周年記念 功勞者와 優良店員表彰式을行할터인바表彰될功勞者는 二十一名 優良店員은百二十六名이며十周年記念으로서 二十七日午後三時 東本願寺에서物故員의慰靈祭를執行하리라고

◎明治製菓創立=【東京電話】明治製糖에서는 多角經營에 基하야 明治製菓工業株式會社(資本金二千萬圓四分의一拂込)를 創立

◎三菱重工業 日立製作所 他十三銘柄의 朝取短期上場은過般認可되엇는데 此等은 五月一日부터 第二部에上場키로 決定하얏다는바 順位 證據金等은 近間商議員會에서 決定하리라한다

◎會社彙報

◎明治製糖=四月二十八日總會 一割二分配當(据置)

◎大軌=四月二十六日總會、配當年八分据置

◎스마트라工業=四月二十八日總會를開催하고 四分增配 一割二分와 創立二十週年紀念配當

◎臺灣製糖=四月二十八日總會 一割一分配當据置

◎參宮急行=四月二十六日總會 一割一分配當据置

◎東邦瓦斯=四月二十六日總會 一割据置

◎日滿亞麻無配=【東京電話】九日重役會를開하고 今期를 無配로決定하엿는데 來五月下旬 一株에 對하야 七圓五十錢의 拂込를徵하야 來期부터 六分以上의 配當을行하기로決定하엿다

中國으로퍼지는 朝鮮銀行券
靑島에서는市場通貨로

北中國의 朝鮮銀行券流通은 昨年以來 漸進的으로 增加傾向을보혀 그流通量은 量的으로는 全혀 알수업스나 從前의 爲替通貨의 地位에서 市場通貨의 位置를 獲得키에 至한것은 注目된다한다

特히 朝鮮銀行券의 浸透가 顯著한것은 靑島一帶로서 市場通貨로서 流通되어잇고 天津一帶에서는 中國의 統一幣制와 竝行하야 아직 爲替通貨의 地位를 버서나지못하나 日本人企業과 共히 伸長될터이며 北平은 朝鮮銀行支店의 開業初이만큼 아직 그地步를 確立키에 至치못하얏다한다

朝鮮銀行券의 流通은 日本人經濟力의 對中浸透를 가장 具體的으로 表示한것인만큼 爲替通貨에서 市場通貨에의 轉換이 注目된다한다

一月以降入超累計額 三億四千九百七十萬圓!
四月上旬依然入超繼續

【東京電話同盟】大藏省發表=四月上旬對外貿易概算調는 如左하다 (單位千圓)

輸出	八四、九六八
輸入	一二一、五七四
合計	二〇六、五四二
入超	三六、六〇六
一月以降入超累計	三四九、七〇九

米運賃交涉 五月五日開催
紛料難免?

米運賃引上交涉은 鮮聯에서京濱及阪神荷主와 協議中이든바來五月五日부터京城에서 開催키로決定하얏슴으로 鮮聯으로서는 本部役員外에 各協會代表二十數氏가 出席하고 官廳側으로서도從來의 前例업시 臨席하게되리라 한다

昂揚되는 海運景氣로보아 右決定如何에依하야는 米穀運送協會의內容欠陷을 暴露하고 船腹不足에 陷하리라고보인다 即最近의 海運市場은 活況으로 近海船腹需要가 旺盛한바 米輸送에는 運賃負擔의 自然的限度가잇서 一般市況과가티引上할수업는 事情이잇고 特히鮮航同盟會當時와달러서 現在의協會는 그構成基礎가 紳士契約의 責任輸送으로 定期側은 當然配船을 行하겟스나 神戶側과如한 配船을 中止하던지 或은 減少할것이 當然히 考慮된다한다 責任輸送이아닌 點은 明白히 米輸送의 新契約上의 缺陷이라하야 船會社側의 意向을綜合하면 長期契約이라면 現行五割引도 잇슴으로 即時必要치안코 大上程度의 主張을할것갓고 船聯은 一割乃至一割五分을 限度로 할것가타서 交涉은 大紛糾를 免치못할形勢로 結局暫定運賃(八九月까지)本格運賃(期限內)을 가지고 妥協할것 갓다한다

全國各市場 土曜는半休

全國淸算市場은 이미 株式과 綿絲、棉花、生絲、砂糖、人絹等各商品市場 및東京期米市場等은 오래前부터 土曜半休를 實施하야왓스나 大阪期米가 半休치안어 朝鮮內各地期米도 그대로 立會하얏섯는데 大阪期米市場이 今十日土曜부터 半休를 實施함을따라 日本內地各地와 朝鮮內各地期米市場이 모다이에 追隨實施한바 이로써 日本內全國淸算市場은 오늘부터 시작하야 土曜는 一齊後場休會로 되엇다。

中小河川改修 五月初着手

一千萬圓을 投하야 全朝鮮中小河川改修에 對한總督府의 國庫補助指令은 來二十日까지 各道에 發하야 各道에서 工事認可申請을 어더五月初부터 着手하기로 되엿다 그리고事業資金에 充當할各道 起債는前年度의 繰越金

公債大衆化로 小額公債發行

【東京電話同盟】大藏省에서는公債의 民衆化를圖키爲하야 郵便局賣出을行키로되어 準備中인바 國民大衆으로하야곰 公債를持有케할方針으로 旣發行의 三分半國庫債券의 最低額面이 五十圓임을 特히額面二十五圓의 小額債券을發行하야 賣出豫定보다일는게 七月의今年度의 新公債發行과同時에行키로 決定하얏다

日蘇貿易

蘇聯入超三千四百萬留 蘇聯外國貿易人民委員部發表、昨年度의蘇聯對外貿易은 輸出一七、六七九、〇〇〇留 輸入六一八、九六八、〇〇〇留로서 三四、二八九、〇〇〇留의 入超를 示하얏다

全朝鮮在米枯渴
移出港在米三月부터停頓 農倉貯藏은二月부터減退
今後의米界는緊張!

昨年은 大凶作으로 收穫量이 激減하엿슴으로 移出數量도 減少한것은 當然한데 아직도 産地에는 在米가잇는듯이도傳하고잇스나 實로全般的으로 在米가 枯渴狀態에잇는것이 確實하나 即移出高 移出港在米高 農倉貯藏高等을보면 昨年에比하야 全般的으로 低位에잇고 또移出港在米高나 農倉貯藏米도 二月乃至는三月까지增加하는것이 常例인데 今年은 移出港在米가 三月에와서 停頓狀態이고 農倉貯藏數量은 二月부터減退를보이고잇는것等으로보아 全般的으로在米가 枯渴狀態에 잇다는 結論을 내리울수잇게 되여 이런事情으로보아 今後米界는 一層緊張한것으로 보인다

	十一年	十二年
十一月	一二五	八九
十二月	一三〇	一〇八
一月	一〇三	八二
二月	六一	五六
三月	七六	五七

▲移出港在米高

	十一年	十二年
十一月末	九三	六五
十二月末	一三九	七六
一月末	一六五	一一四
二月末	一七七	一二四
三月	一七五	一二四
四月	一六六	一二四

▲農倉在米高

	十一年	十二年
十一月末	九八	四八
十二月末	二二六	九八
一月末	二二六	一〇三
二三月末	[illegible]	九七
四月末	[illegible]	—

▲正租倉庫在米高

	十一年	十二年
十一月末	—	[illegible]
十二月末	—	[illegible]
一月末	—	[illegible]
二月末	—	[illegible]

今日의市勢(十日)

株式 難攻難退 休戰

前場低迷

昨後場은 賣方의 一時低價를 보이기는 하엿스되 買方의防戰으로容易히 崩壞되지안흘뿐外라 쉽사리는投物을내지안는關係로 도로혀賣方의處分을 誘致하는 結果가되어 結局大幅變動이업시 終了하엿는데 今朝의外電의區區는 一層模様行動을避하게하야 依然無活氣한 場面이 繼續되는이엿다。東新은六十二圓四十錢 鐘新二百八十九圓二十錢으로 今週로마치고 後場은 土曜로例休이엇다。

決戰前의準備

株式市場은 一個의戰鬪場이다 近日의市場은 마치第一會戰、第二會戰을마치고 이제는最後的인 乾坤一擲의 大會戰을앞둔戰場과 도갓다 買方은 第一會戰에잇서서 賣方을擊破하고 突進하야 大勝을博하고 第二次의會戰에서도 亦是破竹之勢로 賣方陣中을 물밀드시들어갓스나、中央突發의急進을하고 作戰上으로도遺算이잇슨데다가 株式抑壓政策이란 意外의賣方의援軍으로 其勢力이 依然挫折되어 一時全軍이 後退하지안흘수업는 局面에到達하게되엇다

이리하야 買方이 後退는하엿스되 그結果 一時的後退로 秩序가 多少攪亂되엇슬뿐이오 軍勢의底力에는 큰影響을주지못하엿스니 아직三進擊을 全的으로 阻止할만한 打擊은입지못한셈이다。그럼으로써 買方이自進後退하지안는以上 賣方으로부터追擊을하기는 相當한 危險이伴하는이만치 賣方으로서는 第二次的作戰을 다시計畫하면서 形勢를觀望하고잇는中이며 買方으로서는 二旬의對峙이 一敗塗地하고보매 內心聰慎의情을 未禁하나 지금에 士氣沮喪되고 軍秩이紊亂해진 軍勢로서는 進擊헐자 다시 敗退할것은 明若觀火이므로 暫時疲勞함을 쉬는同時에 着着再起의 準備를한다음 捲土重來의 攻擊을開始하고저 耽耽不眠 그機만을 엿보고잇는 現狀으로 때는 바야흐로 最後決戰前의 準備時代이다

朝取新規上場株 自五月一日實施

朝鮮製錬 米倉 日本電工 라

市場六感

株……買方이 利喰을 急히서둘게되면 市勢는 쉬이回復하는법이며 買方이 投物을 續出하면 低價에로 滑下하야 整理가 速行될것인데 ▲지금과가티 買方은 容易히 投物을내지안코 賣方은利喰을 急히서들지안코 對峙하고잇서는結局閑散保合은 繼續될뿐인것 ▲그러나 買方의 下支가이와가티 堅實하고 또今後에도繼續되다면 利喰을 急히하지안키로 有名한 市勢의名人이나 地場들이 도로혀 踏物을 낼지도 알수업는일 ▲如何든 現今의株式은 世界的景氣를無視한 人爲的抑壓을 度할지나 親感이不無……

米……東京市場은 昨年秋季부터土曜半休를 實行하엿고當時問題되엿든 堂島市場도 畢竟今十一日부터 亦實行 ▲그리므로 當地도 또한올며겨자먹기로 今日부터 實施、賣買代理人과 店員으로보아서는 休養上當然한일이나 取引當局과 取引店에는 不利한條件 ▲堂島를中心으로한 潮先一派는 最高公定米價의 接近을 機로하야 賣戰線에立脚하엿스나 木村一派는 六萬石이나買占 ▲그 決戰이何如할지는 모르나目前의現象으로는 賣買成을하지안는것이 得意이다 두고보라부나

期米 騰勢一挫 堅强

前場底堅

今朝阪地初付三十四圓二十八錢인 七丁反落을 보고 當限은 二圓二十錢인 五丁低 中은 二圓二十錢인 七丁低로 先限은 六十錢買五十九錢買로 結局三益及丸大의 買進으로 三十二圓六十錢인 僅히二丁低로 場을始하엿다 其後阪地四節三十四錢로 返하더니 小戾와共히六十六錢까지 跳上하엿다가 三十一錢까지 小戾하엿다가 結局三十錢에 止場하고 六十三錢으로 底堅裡에 止場하고 後場은 土曜半休寬廣로 休會되엇다

買方戰線延長 新規賣도相當

昭和十二年五月에 滿出하엿든三十三圓臺는 十一年만인 今年에 又야再次示現하엿다 價位로본다면 最高公定米價에 다시買進할餘地가업다하야 新規賣物도 相當히現出하거니와 小口買方의 利喰賣物도또한 簇出하야 高價로부터 五十丁內外의 反落을 告한바되엿다 그러나 丸大及三益의 本店은 買方으로 依然堅持하는 態度이며 그反面에 高値를 待하야 買拾하는 傾向도 잇는模様이다 當限은 三期中 가장 强味를 添하는모양인데 此影響은 中先에도 畢竟 波及될것이므로 今後 市勢가 反落하는때는 當限보다도 오히려 先限的反撥을 示할것을 足히 알수잇다。

國債 觀望으로 保合

▲東京【東京電話同盟】特別材料는업고 休日을 압두어 市場은依然 閑散保合을 繼續하고 外貨債도 不變으로 月前의金融情勢觀望裡에서 活潑한 市場展開는 일어나지안엇다

實物前場取引

▲第二回四分利 ▲日本銀行 ▲東京人絹 ▲朝鮮製鍊 ▲小林鑛業 ▲三菱重工 ▲浦賀船 ▲石川島 ▲池貝鐵工 ▲日本電工 [illegible]

當中先의過程 當限이最强硬

當地三期의昨今過程을보면 再昨先限이三十三圓〇六錢의 最高價를보이엇슬때에 中限은 三十二圓八十二錢 當限은三十二圓五十四錢이든것이 昨後場에至하야 先限은三十二圓五十七錢으로 四十九丁의反落을告하고 中限은三十二圓三十錢으로 五十二丁의瓦落을 告하엿스나 當限은 三十二圓二十錢으로 겨우三十四丁의低落에不過하다 要하면 中先은人氣의關係로 浮動되는바多하나 그러나當限은 實米化하는 關係上 正米의實勢를 無視하지 못하는만큼 滑落을許하지못하는 모양이다 더욱이 丸大는 當限에 唯一의 凶作地로서 産地農家의態度가 頑强하야 마치牛涎과 如이 平均買의遲延한方針을取하여옴으로 集散市場은 端境的氣分을 보이어 實米의 瓦落을 許하지안는다。그리한 關係로하야 當中先의 差를 보이는것이라한다

朝取期米取組內容

◆賣方 ◆買方 [illegible]

正米 定期低로 少弛

京城續軟

當用筋의 買氣가 漸次衰하고 在庫가 豐富한 關係로 一般品은 所待側은 低價作하였스나 市勢는 沈滯로 買方은 注視的態度로 定期筋은 米價一般的으로 不變 三、五〇

仁川不勢

淸算의 天井模樣으로 氣配가 低迷되엇스나 産地實物薄은 依然 需給關係 에 一、六 [illegible]

釜山頑强

定期는 不透明이나 低價狙의 買物이 不絶하고 이에 加하야 地方移出向의 商談이잇서 市勢는 連日 騰勢를 繼續하고잇다

大邱同調

地方人氣는 依然 萎靡한狀態로 人氣不振하야 實買閑散이나 産地實物薄으로 氣配下落이엇다

群山軟調

定期에 實繫되어잇는關係로 이러하다할 實物은 적으나 小口換金的賣物과 不改로 市勢는 繼續하야 十錢下押하엿다

木浦不動

入荷不振으로 總傍觀商情으로 겨우當用小口買가 散見될뿐이어서 閑散裡에 繼續하고잇다

今日財界十日

◆米 (單位錢) 今日前引 比前日

	今日前引	比前日
仁川期米先限	[illegible]	[illegible]
大阪期米先限	[illegible]	[illegible]
京城一等白米一石	[illegible]	[illegible]
正租(仁川)一叺	[illegible]	[illegible]
一斤價	[illegible]	[illegible]
고무FAQ	[illegible]	[illegible]

◆株 (單位圓) 今日引 比前日

	今日引	比前日
朝新	[illegible]	[illegible]
東新	[illegible]	[illegible]
鐘新	[illegible]	[illegible]

◆商品 (先限單位圓)

	今日引	比前日
綿糸先限	[illegible]	[illegible]
棉花先限	[illegible]	[illegible]
人絹先限	[illegible]	[illegible]
砂糖先限	[illegible]	[illegible]

海外經濟 九日

[illegible]	[illegible]

鰯油粕・麥粉

◆阪神鰯粕 ◆阪神鰯油 ◆日本麥粉市勢 [illegible]

銀行券 九日

◆朝鮮銀行券 ◆日本銀行券 [illegible]

手形交換・金利

◆京城手形交換高◆ [illegible]

◆東京金利 ◆大阪金利 [illegible]

對外爲替

對米 百圓에	[illegible]
對英 一圓에	[illegible]
對佛 百圓에	[illegible]
對上海 百圓에	[illegible]

金銀價

◆金買入價 ◆東京金銀價 ◆京城市中金銀價 [illegible]

正米

◆京城正米 ◆仁川正米 [illegible]

正租

◆大阪正米標準價 ◆大阪市中在米高 [illegible]

雜穀

◆京城雜穀 ◆仁川雜穀 [illegible]

綿絲布

◆京城綿絲布市勢 [illegible]

本絹交織人絹

◆京城絹布 [illegible]

滿洲商況

◆大連特産市勢 [illegible]

株式

◆朝取短期 ◆短期主要株取組 ◆實定代引日步 ◆朝取短期賣買高 ◆東京短期 ◆東京短期取組 ◆東京現株 ◆大阪短期 ◆大阪短期取組 ◆大阪長期 [illegible]

期米

◆朝取期米 ◆朝取期米賣買高 ◆大邱期米 ◆大阪期米 ◆大阪期米取組 ◆東京期米 ◆木浦期米 ◆群山期米 ◆釜山期米 ◆日本各地期米 [illegible]

綿糸 ◆大阪綿糸 [illegible]

棉花 ◆大阪棉花 [illegible]

人絹 ◆各地人絹 ◆大阪人絹現物 [illegible]

生糸 ◆橫濱生糸 [illegible]

砂糖 ◆大阪砂糖 ◆東京砂糖 [illegible]

期米 益 仁川 東益夏

仁川海岸町三丁目 趙俊鎬取引店

金 銀 金銀賣買會社 金土金石 分析賣買 京城府南大門通一ノ一九五 電話本局二一三八〇番 振替京城一三四八〇番 鑛石分析

金・銀 德 白金 高價買入 京城德力 代金引換販賣酬應 京城府明治町 電話本局② 3939 1572 振替京城234